





# 日本首相佐藤台北之行

【中央社台北八日電】日本首相佐藤榮作，於今日（八日）上午九時，由東京搭日郵「丸」號，飛往台北，展開為期三天的訪問。佐藤此行，係應蔣總統之邀請，旨在加強日台友好關係，並向蔣總統報告日本內政外交之現狀。佐藤在東京曾與首相夫人及子女一同行，並與外務省官員商討行程。據悉，佐藤在台北期間，將與蔣總統、副總統及行政院長等會談，並參觀各項建設。佐藤此行，被視為日台關係發展的重要契機。

# 偽蒙與中共 斷絕文化關係

【中央社台北八日電】偽滿洲國政府，今日（八日）正式宣佈，與中共斷絕一切文化關係。偽滿政府發言人表示，中共在文化領域之活動，嚴重損害了偽滿之利益，因此決定採取此項措施。此舉被視為偽滿政府與中共關係惡化之又一例證。

# 日本首相佐藤抵台北

【中央社台北八日電】日本首相佐藤榮作，今日（八日）上午九時，由東京搭日郵「丸」號，飛往台北，展開為期三天的訪問。佐藤此行，係應蔣總統之邀請，旨在加強日台友好關係，並向蔣總統報告日本內政外交之現狀。佐藤在東京曾與首相夫人及子女一同行，並與外務省官員商討行程。據悉，佐藤在台北期間，將與蔣總統、副總統及行政院長等會談，並參觀各項建設。佐藤此行，被視為日台關係發展的重要契機。

# 各界舉行大會

【中央社台北八日電】中華民國各界，今日（八日）上午九時，在台北市舉行盛大歡迎大會，歡迎日本首相佐藤榮作之訪問。大會由蔣總統親自主持，並邀請了多位政府官員及各界代表參加。蔣總統在致詞時，對佐藤首相之到訪表示熱烈歡迎，並強調日台友好關係之重要性。



日本首相佐藤榮作與隨行人員在台北受到熱烈歡迎。

# 美國教育家 史密士等離

【中央社台北八日電】美國著名教育家史密士（Smith）等，今日（八日）離開台北，前往他處訪問。史密士在台北期間，曾與多位教育界人士會談，並參觀了多所學校。史密士對台灣之教育發展表示讚賞，並表示將繼續關注台灣之教育事業。

# 今日謁蔣總統

【中央社台北八日電】日本首相佐藤榮作，今日（八日）上午九時，由東京搭日郵「丸」號，飛往台北，展開為期三天的訪問。佐藤此行，係應蔣總統之邀請，旨在加強日台友好關係，並向蔣總統報告日本內政外交之現狀。佐藤在東京曾與首相夫人及子女一同行，並與外務省官員商討行程。據悉，佐藤在台北期間，將與蔣總統、副總統及行政院長等會談，並參觀各項建設。佐藤此行，被視為日台關係發展的重要契機。

# 不願牽入 中國問題

【中央社台北八日電】西德政府今日（八日）表示，不願牽入中國問題。西德外交部發言人表示，德國將保持其中立立場，並不會在當前國際形勢下，對中國問題發表任何評論。此舉被視為德國在冷戰時期外交政策之體現。

# 香港政府公報

【中央社香港八日電】香港政府今日（八日）發表公報，內容涉及香港之安全及穩定。公報指出，香港目前局勢良好，市民生活安定，政府將繼續致力於維護香港之繁榮與穩定。

# 小兒蠻橫常常 啼哭不思飲食夜睡

【中央社台北八日電】小兒蠻橫常常啼哭不思飲食夜睡，此為小兒常見之症狀。醫學專家指出，此種症狀可能由多種原因引起，如腸胃不適、感冒發燒等。家長應及時帶小兒就醫，以查明原因並進行治療。

## 華美協進社 擴大教育計劃

本會為擴大教育計劃，特設「小兒蠻橫」講座，歡迎各界人士參加。講座內容豐富，旨在提高家長對小兒行為之認識，並提供有效之教育方法。講座將於每週一舉行，歡迎踴躍參加。

# 北台問訪程啟藤佐

【中央社台北八日電】日本首相佐藤榮作，今日（八日）上午九時，由東京搭日郵「丸」號，飛往台北，展開為期三天的訪問。佐藤此行，係應蔣總統之邀請，旨在加強日台友好關係，並向蔣總統報告日本內政外交之現狀。佐藤在東京曾與首相夫人及子女一同行，並與外務省官員商討行程。據悉，佐藤在台北期間，將與蔣總統、副總統及行政院長等會談，並參觀各項建設。佐藤此行，被視為日台關係發展的重要契機。



鼻病常識

## 鼻病常識

鼻病之種類繁多，如鼻炎、鼻樑炎等，若不早治，後果堪虞。本診所採用最新療法，專治各種鼻病，見效快，不復發。歡迎諮詢。

## 陳鐘示中醫

專治各種疑難雜症，如哮喘、胃病、婦科病等。本診所採用傳統中醫藥，療效顯著，收費低廉。地址：台北市中正區某某路某某號。

## 國泰大戲院

今日放映：《紅粉》、《危險》、《人物》。主演：王丹鳳、陳雲裳等。

## 新華大戲院

今日放映：《紅粉》、《危險》、《人物》。主演：王丹鳳、陳雲裳等。

## 國泰大戲院

今日放映：《紅粉》、《危險》、《人物》。主演：王丹鳳、陳雲裳等。

## 新華大戲院

今日放映：《紅粉》、《危險》、《人物》。主演：王丹鳳、陳雲裳等。



# 美駐聯合國首席代表高德堡

## 再度要求聯合國

### 助成越南和平

#### 經與若干代表作私人性質討論

【路透社華盛頓九日電】美駐聯合國首席代表高德堡，今日在聯合國大會中，再度要求聯合國助成越南和平。高德堡在會中，與若干代表作私人性質之討論，並向他們提出建議，謂美國將繼續在越南維持其軍事存在，直至越南問題獲得和平解決為止。高德堡並表示，美國將繼續與越南政府合作，以維持越南之和平與穩定。高德堡之此項演說，是在聯合國大會通過一項關於越南問題之決議案後，隨即發表之。該項決議案，係由美國、英國、法國、加拿大、日本、菲律賓、泰國、台灣、南越、及美國在越南之軍事顧問等國所提出。該項決議案，係要求聯合國對越南問題進行調查，並要求美國撤出其駐紮在越南之軍隊。高德堡之演說，係對該項決議案之直接反應。高德堡表示，美國將繼續在越南維持其軍事存在，直至越南問題獲得和平解決為止。高德堡並表示，美國將繼續與越南政府合作，以維持越南之和平與穩定。高德堡之此項演說，是在聯合國大會通過一項關於越南問題之決議案後，隨即發表之。該項決議案，係由美國、英國、法國、加拿大、日本、菲律賓、泰國、台灣、南越、及美國在越南之軍事顧問等國所提出。該項決議案，係要求聯合國對越南問題進行調查，並要求美國撤出其駐紮在越南之軍隊。

# 南越大選失敗者

## 向國民大會提抗議

### 指大選有舞弊情事

#### 要求全國各省重新舉行一次票數

【美聯社西貢九日電】南越大選失敗者，今日向國民大會提出抗議，指大選有舞弊情事，並要求全國各省重新舉行一次票數。這些失敗者包括南越政府之官員、軍人、及政治領袖。他們在抗議中，指責大選存在嚴重的舞弊行為，並要求國民大會對此進行調查。他們並要求國民大會重新舉行大選，以確保選舉之公平與公正。國民大會今日對此表示遺憾，並表示將對大選進行調查。國民大會並表示，將根據調查結果，決定是否重新舉行大選。國民大會之此項決定，將對南越之政治局勢產生重大影響。

# 西德堅決支持

## 英人共同市場

#### 同意於十一月與美國協商

【路透社倫敦九日電】西德政府今日表示，將堅決支持英人共同市場。西德政府並表示，將與美國於十一月進行協商，以達成共同市場之協議。西德政府之此項表示，是在英國政府宣佈將與美國達成共同市場之協議後，隨即發表之。西德政府並表示，將與美國於十一月進行協商，以達成共同市場之協議。西德政府之此項表示，將對英人共同市場之發展產生重大影響。

# 美國封鎖海防港口

## 難阻軍火流入北越

#### 南越尚未請美國停止轟炸北越

【美聯社華盛頓九日電】美國政府今日宣佈，將封鎖海防港口，以阻止軍火流入北越。美國政府並表示，將繼續轟炸北越，直至北越停止向美國提供軍火為止。美國政府之此項宣佈，是在北越政府宣佈將向美國提供軍火後，隨即發表之。美國政府並表示，將繼續轟炸北越，直至北越停止向美國提供軍火為止。美國政府之此項宣佈，將對北越之軍火供應產生重大影響。

# 美海軍陸戰隊

## 與越共肉搏戰

#### 殲共軍二百餘人將其攻勢擊潰

【美聯社西貢九日電】美海軍陸戰隊今日在越南與越共發生肉搏戰，殲共軍二百餘人，將其攻勢擊潰。美海軍陸戰隊之此項勝利，是在越共發動攻勢後，隨即發生之。美海軍陸戰隊並表示，將繼續在越南維持其軍事存在，直至越南問題獲得和平解決為止。美海軍陸戰隊之此項勝利，將對越共之攻勢產生重大影響。

# 南越形勢好轉

## 共黨一定失敗



美總統公子在越南工作

【美聯社華盛頓九日電】美總統公子今日在越南工作。美總統公子之此項工作，是在美國政府宣佈將封鎖海防港口後，隨即發表之。美總統公子之此項工作，將對美國之對外政策產生重大影響。

# 廣州情況混亂

## 陶鑄份子反毛

#### 中共軍捲入派內鬥激烈

【路透社廣州九日電】廣州今日情況混亂，陶鑄份子反毛，中共軍捲入派內鬥激烈。廣州之此項混亂，是在中共軍捲入派內鬥後，隨即發生之。廣州之此項混亂，將對廣州之政治局勢產生重大影響。

# 美海軍陸戰隊

## 與越共肉搏戰

#### 殲共軍二百餘人將其攻勢擊潰

【美聯社西貢九日電】美海軍陸戰隊今日在越南與越共發生肉搏戰，殲共軍二百餘人，將其攻勢擊潰。美海軍陸戰隊之此項勝利，是在越共發動攻勢後，隨即發生之。美海軍陸戰隊並表示，將繼續在越南維持其軍事存在，直至越南問題獲得和平解決為止。美海軍陸戰隊之此項勝利，將對越共之攻勢產生重大影響。

# 南阿拉伯青年軍

## 接管小亞丁防務

#### 兩解放陣線發生巷戰

【路透社南阿拉伯九日電】南阿拉伯青年軍今日接管小亞丁防務，兩解放陣線發生巷戰。南阿拉伯青年軍之此項勝利，是在兩解放陣線發生巷戰後，隨即發生之。南阿拉伯青年軍之此項勝利，將對南阿拉伯之政治局勢產生重大影響。

# 以色列與約旦

## 兩軍隔河交火

#### 埃及軍集結河兩端

【路透社耶路撒冷九日電】以色列與約旦今日兩軍隔河交火，埃及軍集結河兩端。以色列與約旦之此項交火，是在埃及軍集結河兩端後，隨即發生之。以色列與約旦之此項交火，將對中東之政治局勢產生重大影響。

# 北越有價值目標

## 目前暫不予轟炸

#### 在提議敵人可再施壓力

【美聯社華盛頓九日電】美國政府今日表示，北越有價值目標，目前暫不予轟炸。美國政府並表示，將在提議敵人可再施壓力後，決定是否轟炸北越。美國政府之此項表示，將對北越之政治局勢產生重大影響。

# 范春沼訪美說

## 南越形勢好轉

#### 共黨一定失敗

【美聯社華盛頓九日電】范春沼今日訪美，說南越形勢好轉，共黨一定失敗。范春沼之此項訪美，是在南越形勢好轉後，隨即發生之。范春沼之此項訪美，將對南越之政治局勢產生重大影響。

# 福特汽車公司工人

## 合約糾紛發動罷工

#### 可能使十五萬九千人無工可做



福特汽車公司工人

【路透社底特律九日電】福特汽車公司工人今日因合約糾紛發動罷工，可能使十五萬九千人無工可做。福特汽車公司工人之此項罷工，是在合約糾紛發生後，隨即發生之。福特汽車公司工人之此項罷工，將對福特汽車公司之生產產生重大影響。

# 印度八省水災

## 沖毀數千村落

#### 淹死二百人災民開始疏散

【路透社新德里九日電】印度八省今日發生水災，沖毀數千村落，淹死二百人，災民開始疏散。印度八省之此項水災，是在暴雨發生後，隨即發生之。印度八省之此項水災，將對印度之政治局勢產生重大影響。

# 華僑日報英倫航空版

## 請閱每日由飛機空運英倫之

#### 內容 國際電訊 新界消息

【路透社倫敦九日電】華僑日報今日在英倫出版航空版，內容包括國際電訊、新界消息等。華僑日報之此項航空版，是在飛機空運後，隨即發生之。華僑日報之此項航空版，將對華僑之政治局勢產生重大影響。

# 定閱處 倫敦東區華僑服務社

## TUNG PO OVERSEAS LTD.

#### 45 GERARD STREET LONDON W.1

電話：九〇八八  
電報：九〇八八  
電報：九〇八八



本港新聞

賴特法官指田豐日報

利用新聞自由  
大造煽動文章

裁定四被告罪名成立，陳麗娟、潘懷偉、霍耀輝、李少雄各入獄三年，田豐日報停刊六月；南昌印務公司罰款一萬八千元。

第四被告李少雄自辯  
指為官迫民變

新聞沒有自由

（本報訊）田豐日報被裁定停刊六月，第四被告李少雄在法庭上自辯，指其為官迫民變，新聞沒有自由。李少雄在庭上表示，他並非有意煽動，而是因為不滿政府的政策，才在報上發表文章。他認為，新聞自由是每個人的權利，政府不應限制新聞的自由。他並指責政府對新聞工作者的壓迫，認為這是導致他發表煽動性文章的原因。

以愛國為標榜  
煽動反叛暗殺

（本報訊）田豐日報被裁定停刊六月，第三被告陳麗娟在法庭上辯稱，其文章是以愛國為標榜，煽動反叛暗殺。陳麗娟表示，她的文章是為了喚起國民的愛國熱情，並指責政府的腐敗和壓迫。她認為，她的文章是合法的，不應被視為煽動。法官在判決時表示，陳麗娟的文章確實具有煽動性，且其言論嚴重違反了法律，因此裁定其罪名成立。

港九紡織染工會  
搜出炸彈武器

兩青年男女被裁定有罪  
押候三週待查身世判處

（本報訊）港九紡織染工會搜出炸彈武器，兩名青年男女被裁定有罪，押候三週待查身世判處。警方在工會辦事處內發現了多個炸彈，並逮捕了兩名涉案青年。經過審判，法官裁定兩名青年有罪，並判處其押候三週，以便警方進一步調查其背景。法官表示，兩名青年的行為嚴重威脅到了公眾安全，必須予以嚴懲。

甄永潔被控  
謀殺鍾順英

（本報訊）甄永潔被控謀殺鍾順英，案待調查押候四天提審。甄永潔被控於九月初四日在北角區殺害鍾順英。警方目前正在調查此案，並已對甄永潔進行了逮捕。甄永潔目前被押候四天，等待進一步的調查和審判。

七華籍英兵被控謀殺案  
傷者出庭供述

（本報訊）七華籍英兵被控謀殺案，傷者出庭供述，當晚被毆經過。七名華籍英兵被控於九月初四日在北角區殺害一名華裔男子。傷者在法庭上出庭供述了當晚被毆的經過，並指責七名英兵在案發後試圖逃避責任。法官在審理時表示，七名英兵的行為極其惡劣，必須受到法律的嚴懲。

兩學生涉嫌  
以血手黨名義  
向人打單勒索

控罪五項定十四日提審

（本報訊）兩名學生涉嫌以血手黨名義向人打單勒索，控罪五項定十四日提審。警方在調查中發現，這兩名學生利用血手黨的名義，向路人打單勒索錢財。警方已對兩名學生進行了逮捕，並將於十四日對其進行提審。

榮光街一住戶  
被三匪行劫  
損失千餘元

（本報訊）榮光街一住戶被三匪行劫，損失千餘元。三名匪徒於九月初四日晚在榮光街對該住戶進行搶劫，奪取其身上財物及屋內現金。警方在接報後迅速趕到現場，但三名匪徒已逃脫。警方目前正在全力追緝三名匪徒，並呼籲市民提供線索。

林英俊被入獄  
藏標語

（本報訊）林英俊被入獄，藏標語。林英俊因藏有標語被警方逮捕，並被入獄。警方在搜查其住所時，發現了多條具有煽動性的標語。林英俊目前被關押在監獄，等待進一步的審判。

語標藏俊英林  
月六獄入判被

（本報訊）林英俊被判入獄六個月，藏標語。法官在審理後，裁定林英俊藏有煽動性標語，違反了法律，因此判處其入獄六個月。林英俊在庭上表示，他對判決感到遺憾，並表示將吸取教訓。

慶祝卅五週年紀念  
由九月四日起至十五日止  
一切新款  
仕女衣著  
同類貨品  
買一贈半

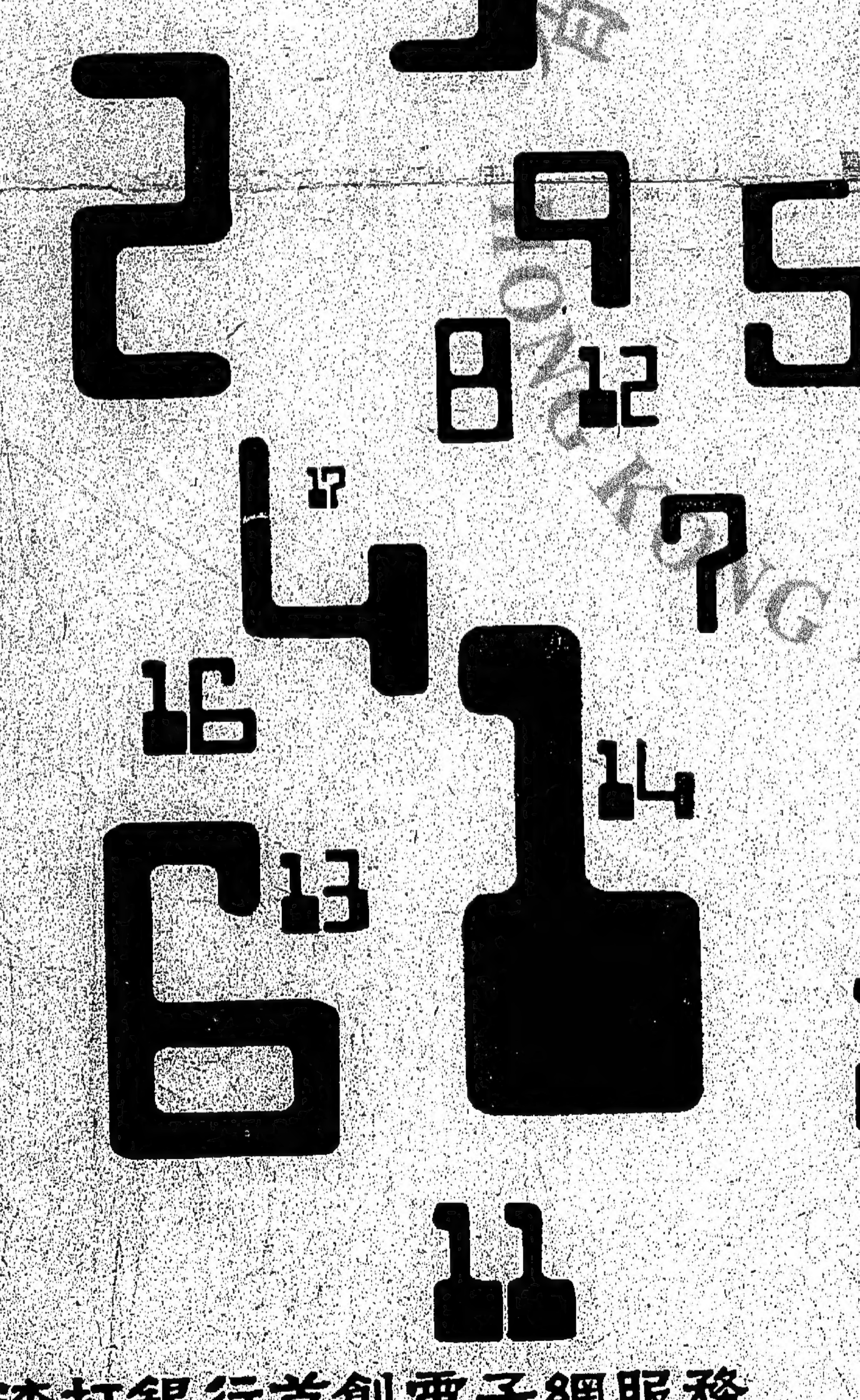
乘西北  
原機直飛美國西岸  
較經中太平洋航線更短更迅速



西北航空華僑客機每日由香港直飛美國西岸之西雅圖，較經中太平洋航線更短更迅速。客機中途不停，換機免煩，且由西雅圖轉往美國各主要城市，如洛杉磯、舊金山、波特蘭等，極其便利。客機設備完善，服務周到，是華僑回國探親、經商之最佳選擇。

西北航空總經理 蕭邦先生 敬啟

渣打銀行首創電子網服務



渣打銀行首創之電腦網絡系統，使分行得以直接聯絡，一體任何分行均能以個人之工作效果節省客戶時間，供應極迅速準確之電腦服務。渣打銀行為全球第一家採用聯機電腦系統之商業銀行，此次在本港設置電腦網絡，是其在電子化服務方面邁出的重要一步。渣打銀行將繼續致力於為客戶提供最先進、最完善的服務。

渣打銀行  
香港德輔道中4-4A號



# 本港新聞

## 工商處發言人指出

### 食米不虞短缺 存米逾十萬噸

#### 供應源源來美及南美米將運到

【本報訊】工商處發言人昨日指出，本港存米量充足，不虞短缺。據悉，本港目前存米量已達十萬噸以上，且供應源源而來。美、南美洲之米將運到，預計在八、九月間，本港存米量將達二十萬噸以上。發言人指出，本港存米量充足，不虞短缺，且供應源源而來。美、南美洲之米將運到，預計在八、九月間，本港存米量將達二十萬噸以上。

## 警方搜查畢架山 破獲製炸彈機關

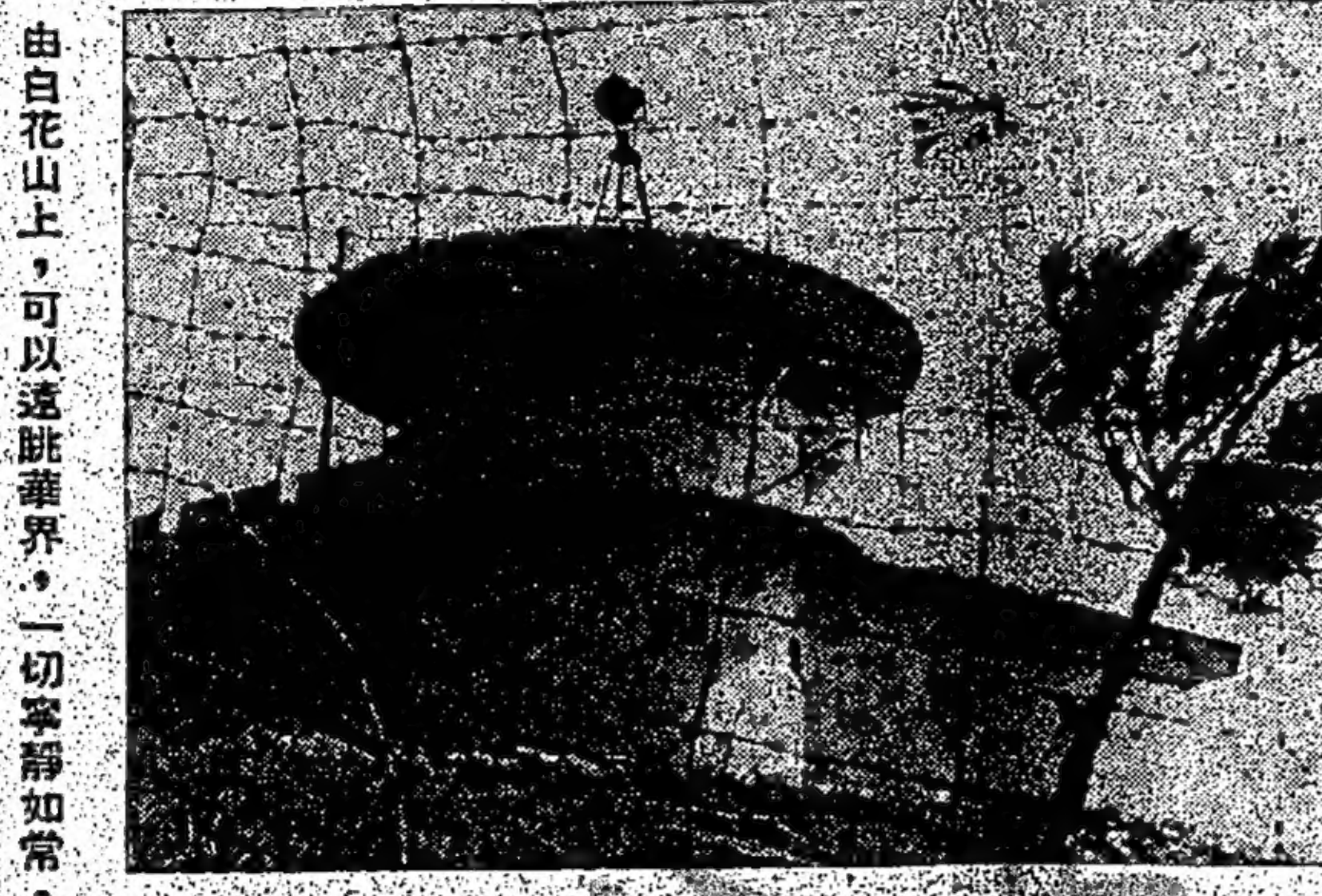
### 拘六人五獲釋一仍在扣押

【本報訊】警方昨日在畢架山破獲一個製炸彈機關，拘捕六人，其中五人獲釋，一人仍在扣押。警方在該機關內搜獲大量炸彈原料及工具。警方表示，該機關係由一名男子所領導，該男子現仍在扣押中。警方在該機關內搜獲大量炸彈原料及工具。

## 廿日來邊境寧靜 打鼓嶺更覺悠閒

### 通華界鐵閘常開氣氛和睦

【本報訊】自廿日以來，邊境氣氛寧靜，打鼓嶺更覺悠閒。通華界鐵閘常開，氣氛和睦。據悉，自廿日以來，邊境氣氛寧靜，打鼓嶺更覺悠閒。通華界鐵閘常開，氣氛和睦。據悉，自廿日以來，邊境氣氛寧靜，打鼓嶺更覺悠閒。通華界鐵閘常開，氣氛和睦。



由白石山上，可以遠眺華界，一切寧靜如常。

## 躍活持保口港

### 艘百五逾隻船港來月上

【本報訊】據港務局昨日（星期日）發表之統計，本年八月內，抵港之船隻共有一百五十五艘，較去年同期增加百分之十。港務局表示，八月內抵港之船隻數量增加，顯示港口活動活躍。

## 覽展裝時港香

### 現出視電美在

【本報訊】香港時裝展覽會昨日（星期日）在維多利亞港畔舉行。展覽會展示了多件美國時裝設計，吸引了眾多觀眾參觀。展覽會展示了多件美國時裝設計，吸引了眾多觀眾參觀。

# 知己滿天下

## 皇牌加齡啤酒

### 在港獲得一致讚賞！

因為皇牌加齡啤酒車為啤酒知己特製，好味够味冰凍清醇最新鮮！所以在港上市以來，一如在世界六十餘國獲得一致讚賞。皇牌加齡啤酒車知己滿天下！飲皇牌加齡啤酒車取得享受——遠超出你所得的代價。

大瓶每樽 \$1.50 小瓶每樽 \$0.90 (公欄可退還現金)

### 飲過皇牌加齡啤酒——才嚐到真正啤酒味道！



## 龍子行

香港皇后大道中龍子行大廈

1967-68年度

### 新款男·女毛衫


即日運到

女裝	英國	美國	瑞士	外套	套裝	均配有裙作襯。
JAEGER PRINGLE	“優格”	“品頂高”	“嘉泰運拿”	“威利”	“賓利”	“賓利”
CATALINA JANTZEN	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”	“賓利”	“賓利”
WIELER PANNER	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”	“賓利”	“賓利”

男裝	英國	美國	瑞士	荷蘭
COX-MOORE	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”
JAEGER	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”
LYLE & SCOTT	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”
ARROW	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”
JANTZEN	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”
MANHATTAN	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”
WIELER	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”
BELTEX	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”
VANDEN	“威利”	“賓利”	“賓利”	“威利”

享譽一百二十餘年，風行世界六十餘國





# 本港新聞

## 船灣淡水湖現存水量 增至九十九億

### 泵房仍未完成未能抽用

【本報訊】船灣淡水湖現存水量已增至九十九億公升，但由於抽水泵房工程尚未完成，目前尚不能抽用。據有關當局表示，該湖現存水量已達至九十九億公升，較前增加約十億公升。然而，由於抽水泵房工程尚未完成，目前尚不能抽用。當局表示，抽水泵房工程預計將於明年完成，屆時即可抽用該湖之水。

## 湖水所含鹽度 為百萬份之一千五百份

### 需要淡水混和

【本報訊】船灣淡水湖之水所含鹽度為百萬份之一千五百份，較一般淡水所含鹽度為高。當局表示，由於湖水所含鹽度較高，因此需要淡水混和，以確保供水之品質。當局表示，目前正積極進行抽水工程，以確保供水之穩定。

## 目前水塘總存水量 一百六十餘億加侖

【本報訊】目前香港水塘總存水量已達一百六十餘億加侖，較前增加約十億加侖。當局表示，由於連日降雨，水塘存水量已顯著增加。當局表示，目前正密切關注水塘存水量，以確保供水之穩定。

## 全日供時 恢復四小時

【本報訊】由於供水系統故障，全日供時已恢復四小時。當局表示，目前供水系統已修復，供時已恢復至四小時。當局表示，將繼續密切關注供水系統，以確保供水之穩定。

## 東區八宗劫案 兩少年涉嫌有關

【本報訊】東區八宗劫案，兩少年涉嫌有關。警方表示，這兩名少年涉嫌參與了八宗劫案，目前正被警方調查。警方表示，這兩名少年目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 三男女被控藏有 三枚土製炸彈

【本報訊】三名男女被控藏有三枚土製炸彈。警方表示，這三名男女被控藏有三枚土製炸彈，目前正被警方調查。警方表示，這三名男女目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 參加恐嚇集會 自願完畢將於今晨宣判

【本報訊】參加恐嚇集會，自願完畢將於今晨宣判。警方表示，這名參加恐嚇集會的男子已自願完畢，將於今晨宣判。警方表示，這名男子目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 五左報記者被控三罪

【本報訊】五左報記者被控三罪。警方表示，這名五左報記者被控三罪，目前正被警方調查。警方表示，這名記者目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 明日遊流浮山 準四時前到港

### 聯合國香港協會

【本報訊】聯合國香港協會將於明日遊流浮山，準四時前到港。協會表示，此次遊流浮山活動旨在推廣環保意識，並將於明日遊流浮山，準四時前到港。

## 韓德勳勳爵抵港 今日頒金章獎

### 愛丁堡獎勳計劃總監

【本報訊】韓德勳勳爵今日抵港，並獲頒金章獎。愛丁堡獎勳計劃總監表示，韓德勳勳爵在該計劃中表現卓越，獲頒金章獎。韓德勳勳爵將於近日內抵港，並將於近日內頒發金章獎。

## 西門子董事 由德飛抵港

【本報訊】西門子董事由德飛抵港。西門子公司表示，該名董事將於近日內抵港，並將於近日內開展工作。西門子公司表示，該名董事目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 今日潮汐

【本報訊】今日潮汐如下：上午八時，潮水漲至最高點；下午二時，潮水退至最低點。當局表示，今日潮汐如下：上午八時，潮水漲至最高點；下午二時，潮水退至最低點。

## 參加恐嚇集會 自願完畢將於今晨宣判

【本報訊】參加恐嚇集會，自願完畢將於今晨宣判。警方表示，這名參加恐嚇集會的男子已自願完畢，將於今晨宣判。警方表示，這名男子目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 三男女被控藏有 三枚土製炸彈

【本報訊】三名男女被控藏有三枚土製炸彈。警方表示，這三名男女被控藏有三枚土製炸彈，目前正被警方調查。警方表示，這三名男女目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 東區八宗劫案 兩少年涉嫌有關

【本報訊】東區八宗劫案，兩少年涉嫌有關。警方表示，這兩名少年涉嫌參與了八宗劫案，目前正被警方調查。警方表示，這兩名少年目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 全日供時 恢復四小時

【本報訊】由於供水系統故障，全日供時已恢復四小時。當局表示，目前供水系統已修復，供時已恢復至四小時。當局表示，將繼續密切關注供水系統，以確保供水之穩定。

## 聯合國香港協會 明日遊流浮山

### 準四時前到港

【本報訊】聯合國香港協會將於明日遊流浮山，準四時前到港。協會表示，此次遊流浮山活動旨在推廣環保意識，並將於明日遊流浮山，準四時前到港。

## 韓德勳勳爵抵港 今日頒金章獎

### 愛丁堡獎勳計劃總監

【本報訊】韓德勳勳爵今日抵港，並獲頒金章獎。愛丁堡獎勳計劃總監表示，韓德勳勳爵在該計劃中表現卓越，獲頒金章獎。韓德勳勳爵將於近日內抵港，並將於近日內頒發金章獎。

## 西門子董事 由德飛抵港

【本報訊】西門子董事由德飛抵港。西門子公司表示，該名董事將於近日內抵港，並將於近日內開展工作。西門子公司表示，該名董事目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 今日潮汐

【本報訊】今日潮汐如下：上午八時，潮水漲至最高點；下午二時，潮水退至最低點。當局表示，今日潮汐如下：上午八時，潮水漲至最高點；下午二時，潮水退至最低點。

## 參加恐嚇集會 自願完畢將於今晨宣判

【本報訊】參加恐嚇集會，自願完畢將於今晨宣判。警方表示，這名參加恐嚇集會的男子已自願完畢，將於今晨宣判。警方表示，這名男子目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 三男女被控藏有 三枚土製炸彈

【本報訊】三名男女被控藏有三枚土製炸彈。警方表示，這三名男女被控藏有三枚土製炸彈，目前正被警方調查。警方表示，這三名男女目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 東區八宗劫案 兩少年涉嫌有關

【本報訊】東區八宗劫案，兩少年涉嫌有關。警方表示，這兩名少年涉嫌參與了八宗劫案，目前正被警方調查。警方表示，這兩名少年目前正被警方調查，並將於近日內出庭受審。

## 全日供時 恢復四小時

【本報訊】由於供水系統故障，全日供時已恢復四小時。當局表示，目前供水系統已修復，供時已恢復至四小時。當局表示，將繼續密切關注供水系統，以確保供水之穩定。

### 名中醫 陳梅孫舉殯

陳梅孫先生於一九九一年九月九日辭世，定於九月十一日（星期日）上午十時在九龍彌敦道一號（即九龍醫院對面）舉行舉殯儀式。屆時請親友蒞臨弔唁。此啟。

### 耳聾機

本診所專治耳聾、耳鳴、耳痛等症，採用最新耳聾機，效果顯著。歡迎垂詢。地址：九龍彌敦道一號（即九龍醫院對面）。電話：二二三三。

### 九龍汽車（一九三三）有限公司通告

本公司將於九月九日（星期日）下午二時在九龍彌敦道一號（即九龍醫院對面）舉行股東週年大會。屆時請股東蒞臨參加。此啟。

### 建設有限公司股東週年大會通告

本公司將於九月九日（星期日）下午二時在九龍彌敦道一號（即九龍醫院對面）舉行股東週年大會。屆時請股東蒞臨參加。此啟。

### 先夫關公慶庭先生之喪於昨（七）日在北角

先夫關公慶庭先生於一九九一年九月七日在北角辭世，定於九月九日（星期日）上午十時在九龍彌敦道一號（即九龍醫院對面）舉行舉殯儀式。屆時請親友蒞臨弔唁。此啟。

### 謝

先慈楊母關柔媽女士息勞歸主於昨（七）日在北角辭世，定於九月九日（星期日）上午十時在九龍彌敦道一號（即九龍醫院對面）舉行舉殯儀式。屆時請親友蒞臨弔唁。此啟。

### 香港警察體育會招標

本會現招標承辦一九九一年九月至一九九二年八月期間之保安服務。有意承辦者請向本會索取投標表格。此啟。

### 接管生意聲明

本人因事回國，現將本人經營之生意接管。所有債務請於九月九日前向本人清還。此啟。

### 承頂通告

本人因事回國，現將本人經營之生意承頂。所有債務請於九月九日前向本人清還。此啟。

### 申請入英籍啟事

本人現正申請入英籍，如有任何親友知悉，請與本人聯絡。此啟。

### 招標承購船上什物碎片

本公司現招標承購船上什物碎片，有意承購者請向本公司索取投標表格。此啟。

### 承領主命貴重物業出投

本公司現承領主命貴重物業出投，有意承領者請向本公司索取投標表格。此啟。

### 香港政府公佈

香港政府公佈一九九一年九月至一九九二年八月期間之保安服務招標。有意承辦者請向本會索取投標表格。此啟。

### 香港九龍及新九龍酒牌局公告

本局現公告一九九一年九月至一九九二年八月期間之酒牌招標。有意承辦者請向本局索取投標表格。此啟。

### 香港政府物料管理處公告

本處現公告一九九一年九月至一九九二年八月期間之物料招標。有意承辦者請向本處索取投標表格。此啟。

### 香港政府公告

香港政府公告一九九一年九月至一九九二年八月期間之各項招標。有意承辦者請向本處索取投標表格。此啟。

### 香港法律

香港法律一九九一年九月至一九九二年八月期間之各項法律。有意承辦者請向本處索取投標表格。此啟。

### 香港法律

香港法律一九九一年九月至一九九二年八月期間之各項法律。有意承辦者請向本處索取投標表格。此啟。

### 香港法律

香港法律一九九一年九月至一九九二年八月期間之各項法律。有意承辦者請向本處索取投標表格。此啟。



## 第七批名單

**二百名申請者獲批准**

[illegible]

商業電台永遠支薪

本報熱心讀者不斷捐款昨更爲踴躍

[illegible]

捐輸血液就等於賜予生命。

夏禮運紅十字會館，二七六九八  
上午九時至一時，下午二時至六時，星期六下午假期休息。

1968香港年鑑（第廿一回）  
調查社團及醫療資料

# 已接表者填妥寄返甚衆

頒假日續聞一九六八年香港年鑑(第二一四)於本月一日開始編大綱至開案工作後，週日寄閱，甚覺周知，至爲嘉許。而接表人士，後到該項裝表特者，現妥寄返者亦至衆，有願有實人對此會各之熱誠協助，提供各項資料，至爲感荷。

昨(七日)又寄出「社團」，「學校」，「醫療」及「工商各團體」之一九六八年香港年鑑問表近份。昨(七日)又寄出「社團」，「學校」，「醫療」及「工商各團體」之一九六八年香港年鑑問表近份。昨(七日)又寄出「社團」，「學校」，「醫療」及「工商各團體」之一九六八年香港年鑑問表近份。

至防收閱散填裝表特者，花費五分鐘時間將新裝填妥寄回，俾得新裝之香港年鑑內容充實完善。

市政事務署覆南角道住客

面，投標者須將保證金於機關之收據上繳納。此項票價，預先付足。  
截止投票之期限，在本局為英屬範圍之內。此類票券，預先付足。  
理者。包商須向當局在直接與英屬範圍之內繳納九十九元，列舉詳  
情。包括所有建築物的門牌地址，並雙方當簽字進行開查。投標人必須寫  
明身分，標明須負責處理該項工程，但不久將在上述地區進行探測時，臨時  
市政廳不負費用或照例收費，但不久將在上述地區進行探測時，臨時  
對於地籍圖發生情況特別注意。比較難得日較晚後先生一九七九年九月  
五日於倫敦寫生情況。

紅帽報聞人：香港  
有，水晶般之日之  
價值收費十元，  
（每小時）是全部  
，換發時間的，  
機會享受，則期首  
會，直至下午四時  
止，直至夜間時

嶺南書院捐半費

[illegible]

現錄該書院大函如下：

獲准發賣地來源證

華僑商聯合會

# 協調委會昨首次會

[illegible]

四、接受廠商會所簽發來源證之國家。五、澳洲對低  
家之特惠稅則。六、鋼條及其他鋼製品之簽證。七、藤

泰徒兇殘的手法  
大埔路軌放炸彈  
昨晨火車會誤點

疑爲爆炸品之物件，幸鐵路當局人員發覺得早，迅速通車，迅即通車，迅即通車。

[illegible]

警方挫之濫兩屋  
檢獲大批文件拘男女三人

【特約】港報新聞處昨(廿一)時三十五分消息，警方昨晚搜獲罪案調查局樓宇，檢獲兩箱鴉片，全案，兩人兩名，  
該二人一男一女，警方於凌晨一時搜獲兩箱水煙及五條廿二七煙，  
一批偽造證件。  
在午夜至凌晨一時四十五分之間，警方搜獲大窩口僱運區  
龐大四三五四四號，本樓據偽造證件一批。(合)  
美麗華水晶殿  
關高貴而慈善的自助  
午餐，低價不與週日  
中午至下午三時，生

週末與週日  
共願自助餐

花十四元可吃  
有五十款生食和熟食  
共二十多種，另有精  
緻可口的小食，至於


  
 北歐航空公司
   

  
 泰國國際航空公司

# 啓事

本公司九龍訂票處，已由半島酒店大堂遷往半島酒店東座。電話：K-664593。貨運處亦經由新顯利大廈遷往半島酒店東座新址營業。電話：K-669602。敬希垂注。

北歐航空公司 泰國國際航空公司 仝啓

**三馬啤酒**

**大贈送**

大瓶蓋 12 個

細瓶蓋 24 個

換旅行袋一個



總代理：仁記洋行  
電話：234167



**一雅公司**

承銀主命貴重物業出投

啓者拍賣人香港拍賣有限公司定期於一九二七年九月八日即禮拜五下午三時正起在香港德輔多利街德興大廈中拍賣磚六座三二〇五號其拍賣房內閣下開列物業衆出投

**計開**

此物業係坐落香港九龍在士丹利街掛號第九龍內地段第一號二號之餘餘之二份之一連同該地段上蓋即友治街九號二樓物業係現存於上蓋之舊貨係歷年積儲七七年由一九一八年七月內於拍賣時得銀四萬二千四百元最後三條貨此係由前英商麥治五世所賣與(慶豐)號物業係係分層契約所出士丹利街三二一〇四六號之條款

每間約地七百零五方尺  
每間地租八元之十分之一

欲知詳細及投買價目請向律師陳高律師行或拍賣人香港拍賣有限公司查詢

電話一五四二八

**精製藝術賀帖**

最新設計風格高雅

聖誕 賀年生日 喜壽時

電話四四九〇二

電話一五四二八

**拍賣名馬廣告**

啓者拍賣人聯發定於一九二七年九月八日即禮拜五下午三時正起在香港德輔多利街德興大廈中拍賣馬五匹開列如下

一 紅利證券 1. BONUS 票十張當拍買 2. 發還票 1916 年第三區馬十五張票內 3. 賽馬頭馬票及位價數次 4. 但只限於賽馬會會員方能購買 5. 欲知詳情請於下後即開拍賣會交清, 款項許細開來本局問閱。

**梳沙拍賣有限公司啓**

電話一三八六七

**香港拍賣有限公司 拍賣廣告**

啓者茲將香港地方按稅REUNER V.C.I. ACT 拍賣之土地開列如下

五日上午十時正起在港九德輔道中及德輔道中地段第一號二號之餘餘之二份之一連同該地段上蓋即友治街九號二樓物業係現存於上蓋之舊貨係歷年積儲七七年由一九一八年七月內於拍賣時得銀四萬二千四百元最後三條貨此係由前英商麥治五世所賣與(慶豐)號物業係係分層契約所出士丹利街三二一〇四六號之條款

每間約地七百零五方尺  
每間地租八元之十分之一

欲知詳細及投買價目請向律師陳高律師行或拍賣人香港拍賣有限公司查詢

電話一五四二八

**拍賣人香港拍賣有限公司 同啓**

香港德輔道中六號德興大廈二〇五號

電話一千九百六十七年九月一日

**香港拍賣有限公司 拍賣廣告**

啓者茲將香港地方按稅REUNER V.C.I. ACT 拍賣之土地開列如下

五日上午十時正起在港九德輔道中及德輔道中地段第一號二號之餘餘之二份之一連同該地段上蓋即友治街九號二樓物業係現存於上蓋之舊貨係歷年積儲七七年由一九一八年七月內於拍賣時得銀四萬二千四百元最後三條貨此係由前英商麥治五世所賣與(慶豐)號物業係係分層契約所出士丹利街三二一〇四六號之條款

每間約地七百零五方尺  
每間地租八元之十分之一

欲知詳細及投買價目請向律師陳高律師行或拍賣人香港拍賣有限公司查詢

電話一五四二八

[illegible]







# 本港新聞

## 陳普芳講領養孩子 要有耐心聽候調查

### 在香港獅子會午餐會演講

【本報訊】獅子會會長陳普芳，昨（十八）日在獅子會午餐會中，向會員及嘉賓，講解領養孩子之程序，並強調領養孩子，必須要有耐心，聽候調查，方能成功。

陳會長在會中，首先向會員及嘉賓，介紹領養孩子之重要性，並指出領養孩子，必須要有耐心，聽候調查，方能成功。他並指出，領養孩子，必須要有耐心，聽候調查，方能成功。

## 會餅月供 回奉銀原

【本報訊】由去年八月開始，凡向本會供餅之會員，其供餅之款，均可獲發回奉銀。此項供餅之款，均可獲發回奉銀。此項供餅之款，均可獲發回奉銀。

## 少女蘇麗華 警方尋下落

### 警方尋下落

【本報訊】一名十六歲少女蘇麗華，於昨（十八）日失蹤，警方正全力尋其下落。據悉，蘇麗華係在九龍區失蹤，警方正全力尋其下落。

## 九龍區扶輪社餐會 蔡伯勵講風水與道德

【本報訊】九龍區扶輪社餐會，昨（十八）日晚在九龍區舉行。餐會中，蔡伯勵先生主講風水與道德之關係，並強調風水與道德之重要性。

## 駐港英軍司令 公子跳傘冠軍

### 公子跳傘冠軍

【本報訊】駐港英軍司令之公子，昨（十八）日在跳傘比賽中，榮獲冠軍。此項跳傘比賽，係在九龍區舉行，公子之表現，獲得眾人好評。

## 軍火專家呼籲市民 勿圍觀拆炸彈

【本報訊】一名軍火專家，昨（十八）日呼籲市民，勿圍觀拆炸彈。專家指出，圍觀拆炸彈，極易造成危險，市民應保持冷靜，並遠離現場。

## 胡兆熾歐美考察歸來 對工商前途抱信心

### 對工商前途抱信心

【本報訊】胡兆熾先生，昨（十八）日由歐美考察歸來。胡先生對工商前途，表示充滿信心，並指出工商前途，將一片光明。

## 五邑同鄉聯會 選出新任會長

【本報訊】五邑同鄉聯會，昨（十八）日舉行會員大會，並選出新任會長。新任會長之選出，獲得眾人支持，並表示將為同鄉服務。

## 紡織廠職員 參加電腦研討會

### 參加電腦研討會

【本報訊】紡織廠職員，昨（十八）日參加電腦研討會。研討會中，職員們將學習電腦之應用，並提高電腦之操作能力。

## 西都飯店開幕 中區獨家日本料理

【本報訊】西都飯店，昨（十八）日隆重開幕。飯店中，獨家推出日本料理，並獲得眾人好評。飯店之開幕，為中區增添了一處新景點。

### 汽油漲價一

與你何關？

擁有「一」架摩利士1100汽車，你就知道你的燃料費用，雖然下降，但摩利士1100是一架耗油量極少，而座位最寬敞的汽車，且具有種種出類拔萃的特點：穩貼路面，性能卓越，平衡避震，備行駛順暢，車身特別堅固，分期付款每月祇付\$194.00。

欲知詳情請向：

**MORRIS 摩利士1100**

天祥汽車行

香港於仁大馬路地下 電話：二二一七一

九龍太子道三三四號 電話：八二三一六

### 請飲新正「美麗」鮮奶

奶質純淨·營養豐富 保健強身·老幼咸宜

- \* 隨時可飲
- \* 品質優良，歷久不變
- \* 可在普通室溫下貯藏
- \* 紙袋包裝，攜帶方便

「美麗」鮮奶是特別由澳洲輸入之頂上牛奶，經「天祥」牛奶廠精製而成。

總代理：和記洋行

### KAISER 凱旋牌

電視機王

全港最暢銷·人人都讚好

七吋及黑白電視機畫面最靚

請參觀無線電視機展覽會

本機位設於海運大廈樓上美心餐廳附近

23' 25' 27' 座拍及座地型共廿餘種

歡迎舊機換新機 信譽保證 服務最快捷

總代理：和記洋行有限公司

電話：二二一七一

### 多喜牌 拿破崙拔蘭地

越飲越多喜

由即日起至本月 底止，凡購多喜牌 拿破崙拔蘭地兩樽，即送名貴旅行袋一個。

總代理：仁記洋行

電話：234161



# 港台明晚播出

## 職業女性漫談

中大新聞系學生在港台  
實習廣播所主持之節目

【本報記者採訪】中大新聞系學生在港台實習廣播所主持之節目「職業女性漫談」，將於明晚（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括職業女性的工作、生活、心理、及社會地位等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 兒童節目小訪員訪問

【本報記者採訪】港台電視台將於明晚（九月九日）晚九時，播出兒童節目「小訪員訪問」。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括兒童的學習、生活、心理、及社會地位等。該節目自開播以來，深受兒童歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 合昌金屬玩具製品廠

【本報記者採訪】合昌金屬玩具製品廠，位於香港新界，是一家生產金屬玩具的工廠。該廠生產的金屬玩具，種類繁多，包括飛機、汽車、船隻等。該廠生產的金屬玩具，品質優良，價格低廉，深受兒童歡迎。該廠負責人表示，該廠將繼續努力，生產更多優質的金屬玩具，以滿足市場需求。

### 詩聲詞韻

【本報記者採訪】詩聲詞韻，是一項由中大新聞系學生主持的節目。該節目內容豐富，包括詩歌、詞曲、韻律等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 下週播程

【本報記者採訪】下週播程如下：  
九月九日（星期一）：職業女性漫談、小訪員訪問、詩聲詞韻、下週播程。  
九月十日（星期二）：職業女性漫談、小訪員訪問、詩聲詞韻、下週播程。  
九月十一日（星期三）：職業女性漫談、小訪員訪問、詩聲詞韻、下週播程。  
九月十二日（星期四）：職業女性漫談、小訪員訪問、詩聲詞韻、下週播程。  
九月十三日（星期五）：職業女性漫談、小訪員訪問、詩聲詞韻、下週播程。

### 世界名著「騙子」

【本報記者採訪】世界名著「騙子」，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括世界名著的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 專家講木瓜種植法

【本報記者採訪】專家講木瓜種植法，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由專家主持，內容豐富，包括木瓜的種植方法、管理技術、及市場行情等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 上週最受歡迎歌曲揭曉

【本報記者採訪】上週最受歡迎歌曲揭曉，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括上週最受歡迎歌曲的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

## 醉人的音樂節目預告

- （逢星期二、四、六晚十一時播出）
- 九月九號（星期六）
1. LULLABY (BRAHMS)
  2. TOYLAND
  3. PAVANE FOR A DEAD PRINCESS (RAVEL)
  4. BERCEUSE (JARNÉFELT)
  5. ANDANTE CANTABILE (TCHAIKOVSKY)
  6. VOCALISE (RACHMANINOFF)
- 唱片編號：CAPITOL P8575
- 九月十二號（星期二）
- 大都會交響樂團音樂會
- 九月十四號（星期四）
1. SUMMERTIME
  2. DAYS OF WINE AND ROSES
  3. STRANGERS IN THE NIGHT
  4. MY OWN TRUE LOVE
  5. DAPHNE'S THEME
  6. MOON RIVER
  7. LARA'S THEME
- 唱片編號：PHILIPS PHM 200-218

### 音樂美術節

【本報記者採訪】音樂美術節，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括音樂、美術、及文藝等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 今晚繼續播出

【本報記者採訪】今晚繼續播出，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括今晚繼續播出的節目介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 大都會交響樂團

【本報記者採訪】大都會交響樂團，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由大都會交響樂團主持，內容豐富，包括大都會交響樂團的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 下週「咪」前

【本報記者採訪】下週「咪」前，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括下週「咪」前的節目介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 展讀的文章

【本報記者採訪】展讀的文章，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括展讀的文章介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 「為我們服務的人」

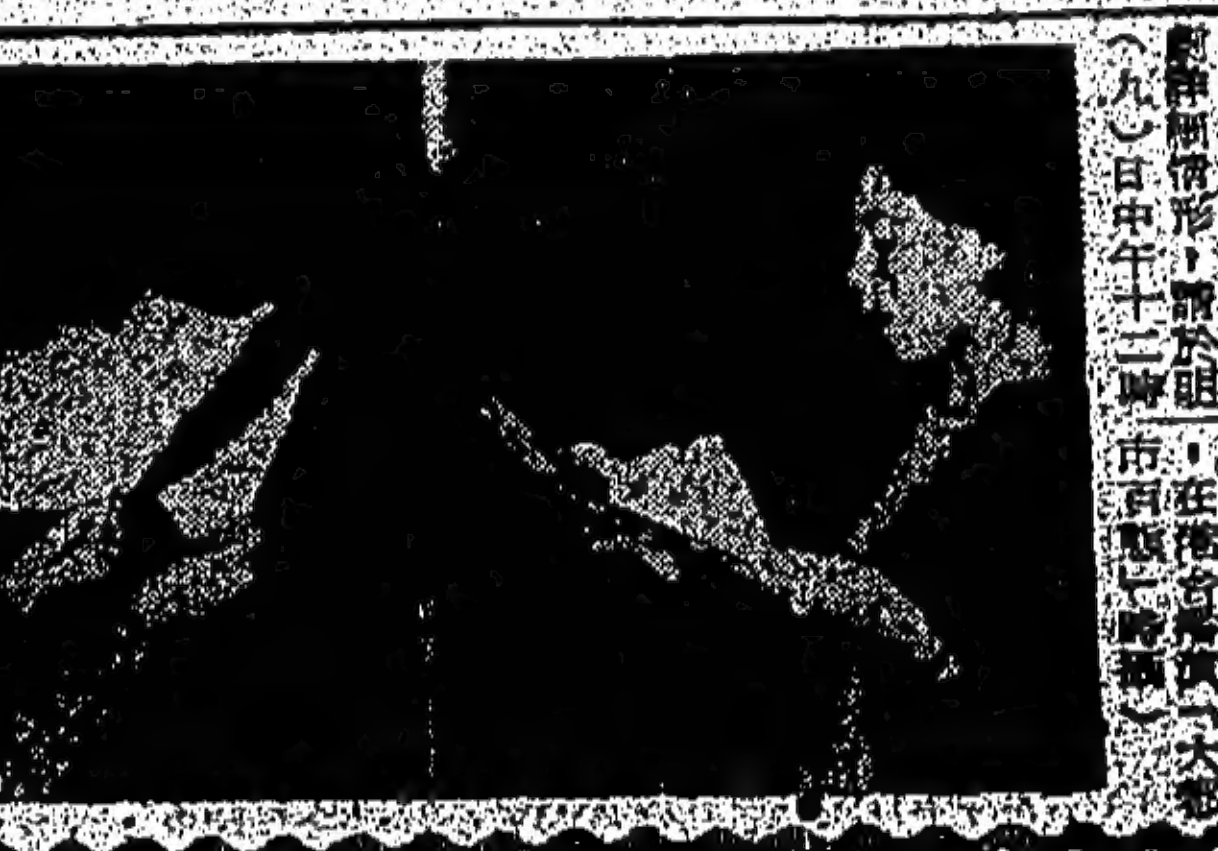
【本報記者採訪】「為我們服務的人」，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括「為我們服務的人」的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 訪問「軍火專家」

【本報記者採訪】訪問「軍火專家」，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括訪問「軍火專家」的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 呼籲市民合作，舉報可疑爆炸品

【本報記者採訪】呼籲市民合作，舉報可疑爆炸品，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括呼籲市民合作，舉報可疑爆炸品的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。



收錄由香港交響樂團演奏的「大都會交響樂團」音樂會。

### 下週「咪」前

【本報記者採訪】下週「咪」前，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括下週「咪」前的節目介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 展讀的文章

【本報記者採訪】展讀的文章，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括展讀的文章介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 「為我們服務的人」

【本報記者採訪】「為我們服務的人」，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括「為我們服務的人」的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 訪問「軍火專家」

【本報記者採訪】訪問「軍火專家」，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括訪問「軍火專家」的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 呼籲市民合作，舉報可疑爆炸品

【本報記者採訪】呼籲市民合作，舉報可疑爆炸品，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括呼籲市民合作，舉報可疑爆炸品的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 上週最受歡迎歌曲揭曉

【本報記者採訪】上週最受歡迎歌曲揭曉，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括上週最受歡迎歌曲的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 專家講木瓜種植法

【本報記者採訪】專家講木瓜種植法，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由專家主持，內容豐富，包括木瓜的種植方法、管理技術、及市場行情等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 禽畜蛋類由副產品

【本報記者採訪】禽畜蛋類由副產品，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括禽畜蛋類的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 泰國政府設法補救

【本報記者採訪】泰國政府設法補救，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括泰國政府設法補救的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 共黨要犯

【本報記者採訪】共黨要犯，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括共黨要犯的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 決處重刑

【本報記者採訪】決處重刑，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括決處重刑的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 泰國政府設法補救

【本報記者採訪】泰國政府設法補救，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括泰國政府設法補救的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 共黨要犯

【本報記者採訪】共黨要犯，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括共黨要犯的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 決處重刑

【本報記者採訪】決處重刑，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括決處重刑的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 泰國政府設法補救

【本報記者採訪】泰國政府設法補救，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括泰國政府設法補救的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 共黨要犯

【本報記者採訪】共黨要犯，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括共黨要犯的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 質白蛋取抽中油石

【本報記者採訪】質白蛋取抽中油石，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括質白蛋取抽中油石的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 改進精煉

【本報記者採訪】改進精煉，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括改進精煉的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 我國

【本報記者採訪】我國，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括我國的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 高值營養料食成醇發用利

【本報記者採訪】高值營養料食成醇發用利，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括高值營養料食成醇發用利的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 改進精煉

【本報記者採訪】改進精煉，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括改進精煉的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 我國

【本報記者採訪】我國，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括我國的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 高值營養料食成醇發用利

【本報記者採訪】高值營養料食成醇發用利，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括高值營養料食成醇發用利的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 改進精煉

【本報記者採訪】改進精煉，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括改進精煉的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 我國

【本報記者採訪】我國，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括我國的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 高值營養料食成醇發用利

【本報記者採訪】高值營養料食成醇發用利，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括高值營養料食成醇發用利的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 改進精煉

【本報記者採訪】改進精煉，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括改進精煉的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 我國

【本報記者採訪】我國，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括我國的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 高值營養料食成醇發用利

【本報記者採訪】高值營養料食成醇發用利，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括高值營養料食成醇發用利的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 改進精煉

【本報記者採訪】改進精煉，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括改進精煉的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 我國

【本報記者採訪】我國，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括我國的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 高值營養料食成醇發用利

【本報記者採訪】高值營養料食成醇發用利，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括高值營養料食成醇發用利的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 改進精煉

【本報記者採訪】改進精煉，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括改進精煉的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### 我國

【本報記者採訪】我國，將於下週（九月九日）晚九時，在港台電視台播出。該節目由中大新聞系學生主持，內容豐富，包括我國的介紹、分析、及評論等。該節目自開播以來，深受聽眾歡迎，現已成為港台電視台的一項固定節目。

### MAMIYA PRESS SUPER 23 CAMERA

### 萬美雅

時級-23型

最新機身設計  
時級-23型  
可配各種鏡頭

價格最為廉宜  
各大攝影器材公司均有代售

總代理：萬方影具公司  
地址：香港中環皇后大道中  
電話：2224488

### 特價廉售

\$150.元以下可得精美  
柯達活動電影機

### 現在你可將珍貴的時刻 保留在活動電影中

新型柯達超八米厘活動電影機和柯達彩色正影活動電影軟片最易將快樂的時刻保留在彩色的電影裡現在為使每個家庭均能享受電影的樂趣各柯達經銷處已將柯達電影機特價廉售

柯達立刻自動M4型活動電影機是現在最流行的電影機裝上超八米厘軟片盒便可拍攝快捷簡便電機帶動軟片一次影完五十呎更配有電眼自動調整正光

不需\$150.元而有無窮樂趣的享受。

Kodak 凡有此標誌之柯達經銷處均有發售









### 雷震有意另謀發展

#### 下月與樂蒂飛台灣

雷震公司之負責人雷震，最近有一動靜，即雷震有意另謀發展，而雷震公司之業務，亦將由雷震之子雷震宇接手。雷震公司之業務，最近有一動靜，即雷震有意另謀發展，而雷震公司之業務，亦將由雷震之子雷震宇接手。雷震公司之業務，最近有一動靜，即雷震有意另謀發展，而雷震公司之業務，亦將由雷震之子雷震宇接手。

### 觀次伯加盟大龍鳳

#### 梁家軍拉箱入怡保 李香琴未忘聚會期

觀次伯加盟大龍鳳，梁家軍拉箱入怡保，李香琴未忘聚會期。觀次伯加盟大龍鳳，梁家軍拉箱入怡保，李香琴未忘聚會期。觀次伯加盟大龍鳳，梁家軍拉箱入怡保，李香琴未忘聚會期。

### 黑野貓海揚威

#### 實珠向觀衆發中秋賀電

黑野貓海揚威，實珠向觀衆發中秋賀電。黑野貓海揚威，實珠向觀衆發中秋賀電。黑野貓海揚威，實珠向觀衆發中秋賀電。

### 訓寶王彩七

#### 大強狗容陣

訓寶王彩七，大強狗容陣。訓寶王彩七，大強狗容陣。訓寶王彩七，大強狗容陣。



### 呂奇南紅

#### 一見痴情

呂奇南紅，一見痴情。呂奇南紅，一見痴情。呂奇南紅，一見痴情。

### 汪玲喜愛蒙妮姐

#### 江山被稱偷心賊

汪玲喜愛蒙妮姐，江山被稱偷心賊。汪玲喜愛蒙妮姐，江山被稱偷心賊。汪玲喜愛蒙妮姐，江山被稱偷心賊。

### 舒佩佩無胆看「儒俠」

#### 「儒俠」

舒佩佩無胆看「儒俠」，「儒俠」。舒佩佩無胆看「儒俠」，「儒俠」。舒佩佩無胆看「儒俠」，「儒俠」。



### 馮寶南遊首本戲

#### 苦海嬌兒搬上銀幕

馮寶南遊首本戲，苦海嬌兒搬上銀幕。馮寶南遊首本戲，苦海嬌兒搬上銀幕。馮寶南遊首本戲，苦海嬌兒搬上銀幕。

### 「遙遠的路」

#### 「遙遠的路」

「遙遠的路」，「遙遠的路」。 「遙遠的路」，「遙遠的路」。 「遙遠的路」，「遙遠的路」。

### 「痴情淚」

#### 「痴情淚」

「痴情淚」，「痴情淚」。 「痴情淚」，「痴情淚」。 「痴情淚」，「痴情淚」。



### 明愛中心舉行

#### 連串音樂活動

明愛中心舉行，連串音樂活動。明愛中心舉行，連串音樂活動。明愛中心舉行，連串音樂活動。

### 華僑文化

#### 華僑文化

華僑文化，華僑文化。華僑文化，華僑文化。華僑文化，華僑文化。

### 港大攝影學會主辦

#### 第八屆學生沙龍

港大攝影學會主辦，第八屆學生沙龍。港大攝影學會主辦，第八屆學生沙龍。港大攝影學會主辦，第八屆學生沙龍。



### 第十六次獅子山雅集

#### 各書畫名家即席揮毫

第十六次獅子山雅集，各書畫名家即席揮毫。第十六次獅子山雅集，各書畫名家即席揮毫。第十六次獅子山雅集，各書畫名家即席揮毫。

### 沙田書畫展覽會

#### 沙田書畫展覽會

沙田書畫展覽會，沙田書畫展覽會。沙田書畫展覽會，沙田書畫展覽會。沙田書畫展覽會，沙田書畫展覽會。

### 余雲曼新法

#### 余雲曼新法

余雲曼新法，余雲曼新法。余雲曼新法，余雲曼新法。余雲曼新法，余雲曼新法。



### 鄧雙

#### 鄧雙

鄧雙，鄧雙。鄧雙，鄧雙。鄧雙，鄧雙。

### 謝國良

#### 謝國良

謝國良，謝國良。謝國良，謝國良。謝國良，謝國良。







# 英文中學F.1 金繼賢

英算科先修專欄 逢星期三五刊出

LESSON THIRTY-SIX 6.9.1967

CHAPTER TWENTY FINAL TEST 2  
(1966年)香港中學入學英文先修科試題  
(SECONDARY SCHOOL ENTRANCE EXAMINATION, 1966)

Time allowed: 45 minutes

BEGIN HERE (1 mark is given for each question)

Find the unknown number in Nos. 1-19.

1.  $4345 + 603 + 31 = ?$  Ans. ....
2.  $951 - (59 - 702) = ?$  Ans. ....
3.  $2011 - 19 + 1108 = ?$  Ans. ....
4.  $875 + 875 + 875 + 875 + 875 = ?$  Ans. ....
5.  $7200 \div 240 = ?$  Ans. ....
6.  $987 \times 101 = ?$  Ans. ....
7.  $2210 \div 17 \times 10 = ?$  Ans. ....
8.  $2 \times 333 = 3663$  Ans. ....
9.  $0.1 \times ? = 10$  Ans. ....
10.  $0.15 - 0.5 \times 0.05 = ?$  Ans. ....
11.  $0.125 \div 0.05 = ?$  Ans. ....
12.  $64 \times 0.25 \times 0.25 = ?$  Ans. ....
13.  $4.5 \div 0.375 = ?$  Ans. ....
14.  $(125 - 3) \div 2 = 61 \div 2 = ?$  Ans. ....
15.  $1\frac{1}{2} - 1\frac{1}{3} + 1\frac{1}{6} = ?$  Ans. ....
16.  $4\frac{5}{6} - 1\frac{2}{3} = ?$  Ans. ....
17.  $1\frac{4}{5} \times ? = 1$  Ans. ....
18.  $1 + 2\frac{2}{3} = \frac{3}{4}$  Ans. ....
19.  $\frac{3+4}{30-2} = \frac{19}{?}$  Ans. ....
20. Express as a decimal:  $1\frac{7}{100} = 10000$  Ans. ....

Fill in the missing figures in Nos. 21-22.

21. 
$$\begin{array}{r} 1234 \\ + 5678 \\ \hline 6912 \end{array}$$

22. 
$$\begin{array}{r} 1234 \\ - 5678 \\ \hline 6912 \end{array}$$

In each of the following four questions (Nos. 23-26) there is one number which differs from all the rest. Pick out that number.

- Example: 5, 8, 10, 12, 14, 16. Ans. 16
23. 10, 12, 13, 15, 18. Ans. ....
  24. 6, 9, 10, 12, 15, 18. Ans. ....
  25.  $\frac{1}{2}, \frac{3}{4}, \frac{5}{8}, \frac{7}{16}, \frac{9}{32}$ . Ans. ....
  26.  $\frac{1}{2}, \frac{3}{4}, \frac{5}{8}, \frac{7}{16}, \frac{9}{32}$ . Ans. ....
  27. What is the biggest five-figure number that can be formed using all the following figures: 8, 4, 1, 2, 5. Ans. ....
  28. Write down the three common factors of 60 and 75. (4 should not be taken). Ans. ....
  29. Find one L.C.M. of 12, 15, and 18. Ans. ....
  30. What fraction of 0.4 is 0.35? Ans. ....
  31. What fraction of  $\frac{1}{2}$  is  $\frac{1}{11}$ ? Ans. ....

32. Express 0.27 as a percentage of 1. Ans. ....
33. Express 62.5% as a simple fraction. Ans. ....
34. Find the difference between 2 cheung 4 chuen and 1 chek 8 chuen. Ans. ....
35. Multiply 2 cheung 4 chek by 2-7. Ans. ....
36. What is  $\frac{4}{11}$  of 1 mile 55 yards? Ans. ....
37. What is 35% of 5 feet? Ans. ....
38. Divide 2 cubic feet 4 cubic inches by 5. Ans. ....
39. The average of 3 numbers is 25. If the first number is 26 and the second is 28, find the third. Ans. ....
40. What is the average of 1 picul 12 catties, 2 piculs and 2 piculs 15 catties? Ans. ....
41. Divide 1 ton 2 cwt by 14. Ans. ....
42. The speed of a motor car is 30 miles per hour. How many yards does it go in one minute? Ans. ....
43. When 65 and 100 are each divided by a certain number, there is a remainder of 2. Find the number. Ans. ....
44. When 295 is divided by a certain number, the quotient is 9 and the remainder is 16. Find the number. Ans. ....
45. A is 4 inches taller than B. Two years ago he was 8 inches taller than B. If A has grown 2 inches in this time, how much has B grown? Ans. ....
46. If 1 catty and 4 taels of pork cost \$5. How much would it cost to buy 3 catties and 3 taels? Ans. ....
47. The sum of 5 numbers is 150. If the average of the first three is 35, and the average of the last three is 27, what is the middle number? Ans. ....
48. If one side of a square is 1 foot 6 inches, what is the area? Ans. ....
49. If the sides of a rectangle are 2 yards, 2 feet by 3 feet, what is the area? Ans. ....
50. The base of a triangle is 1 foot 6 inches and its height is 11 inches. Find its area. Ans. ....
51. The area of a square is 1 square foot. Find its perimeter. Ans. ....
52. The area of a rectangle is 2 square feet 3 square inches and its width is 5 inches. Find its length. Ans. ....
53. The area of a triangle is 3 square yards 4 square feet. Its height is 2 feet. Find its base. Ans. ....
54. One side of a cube is 1 foot 2 inches. Find its volume. Ans. ....
55. An empty room is 14 feet long, 12 feet wide and 9 feet high. How many cubic feet of air can the room hold? Ans. ....
56. The volume of a rectangular block is 12 cubic feet. Its length is 2 feet 3 inches and its width is 3 feet. Find its height. Ans. ....
57. The volume of a cube is 27 cubic inches. Find the area of one face. Ans. ....
58. Summer vacation begins on 12th of July. If school reopens on 1st September the same year, how long is the vacation? Ans. ....
59. A ship left port at 10 a.m. on Monday. It arrived at the next port at 6 p.m. on Thursday in the same week. How long did the journey take? Ans. ....
60. A man works for 9 hours a day from Monday to Friday. He works for 4 hours on Saturday and rests on Sunday. How many hours a day does he work on the average in a week? Ans. ....

## 定下週一開課

共有五種班別  
分在香港九龍及新界  
五十一個地區設立  
十八歲以上者均可報名入讀

【本報訊】教育司署宣佈，定於下週一（九月十一日）開始，為期三個月，在九龍及新界五十一個地區設立成人夜校，招收十八歲以上人士入讀。該校共有五種班別，分別是：（一）初級中學班，（二）高級中學班，（三）初級中學及高級中學班，（四）初級中學及高級中學及商業班，（五）初級中學及高級中學及商業及家政班。每種班別均設有不同級數，由初級至高級。入讀資格為十八歲以上，小學畢業或同等學力。課程包括：中文、英文、數學、常識、歷史、地理、音樂、體育、勞作等。學費全免，並設有獎學金。報名日期為九月十一日至九月二十五日，報名地點為各區教育辦事處。詳情請向各區教育辦事處查詢。

## 學生家長宜加諒解

公共車輛暫時不足供應  
交通界認為兩個月後可復常  
家長接送學生必 沿途避場

【本報訊】由於公共車輛暫時不足供應，學生家長在接送子女上學時，往往會遇到困難。交通界認為，兩個月後情況可復常。家長在接送學生時，應注意交通安全，並盡量利用公共交通工具。在學校方面，應加強學生安全教育，並加強與家長的溝通。在交通方面，應加強對公共車輛的監管，並增加班次，以滿足學生的需要。

## 助人為快樂之本

目前仍須更多青年參加  
社會福利工作意義崇高

【本報訊】社會福利工作是助人為快樂之本。目前仍須更多青年參加，以發揮其社會責任感。社會福利工作的意義崇高，不僅可以幫助有需要的人士，還可以培養個人的品德和社會責任感。青年應積極參與社會福利工作，為社會貢獻力量。社會福利機構應加強宣傳，吸引更多青年參加。政府應提供必要的支持和培訓，以確保社會福利工作的順利開展。

## 遊河吃餐不亦快哉

香港賽馬會定期招待兒童遊樂場協會屬下  
之三百五十名兒童環遊遊河 並獲贈送招待

【本報訊】香港賽馬會定期招待兒童遊樂場協會屬下之三百五十名兒童環遊遊河，並獲贈送招待。這項活動旨在增進兒童對香港歷史和文化的了解，並提供一個愉快的遊樂場所。兒童在遊河期間，可以欣賞到香港的風景名勝，並參加各種遊樂活動。賽馬會將為兒童提供豐盛的午餐，並安排專人陪同。這項活動將於下週六舉行，歡迎兒童及其家長參加。

## 小學算術補充練習

官津小學及沙田小學  
智慧社經總訂出版  
中英兩科同時發行

【本報訊】官津小學及沙田小學智慧社經總訂出版的小學算術補充練習，中英兩科同時發行。這本書旨在補充小學算術課程的內容，並提供大量的練習題，以幫助學生�固知識和提高計算能力。書中內容豐富，包括口算、筆算、應用題等。這本書將於下週出版，歡迎學生購買使用。

## 經開始接受辦理

可向專上學生工讀輔導委員會領取  
表格填報

【本報訊】經開始接受辦理，可向專上學生工讀輔導委員會領取表格填報。這項服務旨在為專上學生提供工讀輔導，幫助他們在學習和工作中取得平衡。學生可以根據自己的需要，選擇不同的輔導方案。這項服務將於下週開始接受申請，歡迎學生踴躍參加。

## 香港學生的需要

天主教大學聯合會  
主辦之「香港學生」研討會

【本報訊】天主教大學聯合會主辦之「香港學生」研討會，旨在探討香港學生的需要和發展。研討會將邀請多位專家學者，就香港學生的學習、生活、心理等方面進行深入探討。研討會將於下週舉行，歡迎學生和家長參加。研討會的成果將為教育界提供參考，並為學生提供指導。

## 校際音樂比賽項目

（一）鋼琴組  
（二）小提琴組  
（三）大提琴組  
（四）中提琴組  
（五）長笛組  
（六）單簧管組  
（七）雙簧管組  
（八）薩克斯管組  
（九）木琴組  
（十）銅管組  
（十一）打擊樂組

## 華聯書院

一、國語、中國語文、英語、國語、英語、國語、英語  
二、國語、中國語文、英語、國語、英語、國語、英語  
三、國語、中國語文、英語、國語、英語、國語、英語  
四、國語、中國語文、英語、國語、英語、國語、英語

## 博允大學預科夜校

BALDWIN MATRICULATION EVENING INSTITUTE  
Classroom: (1) G.C.E. Advanced & Ordinary Level  
(2) Hong Kong Matric. Examination  
(3) China University Entrance Exam.  
Address: No. 10, Man Ying Bldg., 1st Floor,  
Ferry Street, Jordan Rd., Kowloon.  
Tel.: 856304 (After 6.30 p.m.)

## 中華基督教青年會英文書院

報名：自即日起持同證件到九龍灣打老  
道23號本校辦理入學手續

【本報訊】中華基督教青年會英文書院，自即日起持同證件到九龍灣打老道23號本校辦理入學手續。該書院提供多種英文課程，包括初級、中級、高級英文班。課程內容豐富，師資優良。歡迎學生踴躍報名。詳情請向本校查詢。



香港電台

商業一台

輝)，十時三十分，國

第七十二輯，外  
國，早期，  
時代曲，

七時三十分，京劇一齣頭。

五分  
八



DE FO  
BARRIE  
ON"

英皇愛德華  
英皇愛德華

週


5

全影一  
港評女

一元七

NEVA

起四座



100

100

宮皇華大統總

**王片部西**

部一第無片

發榮比倫

第一敢打

拜獨行俠甘

愁鬼下七

！神山虎！

好致評港

虎七

斷魂鎗

避三舍

下七類已猛一

！獅山虎！够虎條

**旺越映越**

出品陸歐

**七虎斷魂鎗**



**七虎斷魂鎗**

銀閣彩七

銀子銀東神半

！影影！一

妖童大

帶新機

現機機

早點十二

晚十時

利舞臺樂宮

**今日第十天！**

兩點半至九點零二場  
加三伊瑪伊瑪伊安華巴尼葛德歐帶  
納結船往和丹羅薩都那藝藝蘭芬

（本報記者攝）

**Grand Prix**

**大車賽**

冠軍冠位爭戰  
世界一第奪得

日本村藤 | 飛鷹保 | 白生心 |  
木遠達 | 行一 | 萬面 |  
活拼爭 | 功太 | 丈雄寶

利合二十點半八爪龍珠。月三十正號流十士七

金 冠

天特別選映二期票價

高美梅公司二大次戰壯烈巨片



麥法里  
雷德馬  
高威馬  
性烈  
作傑演主星紅大

THE SOLDIER

游擊隊擊敵戰

血仁工士二戰左強仇離小作約擊遠槍  
藥酒，成槍壯周右，密暗英國戰許演發珠彈

合聯 尼昆 安南 威尼 李路 伙三摩風 巨片 比尼 今早





### 農家女的美夢

英琪

一個農家女，頭戴草帽，身穿粗布衣裳，正辛勤地在田間工作。她的臉上洋溢著希望，彷彿在追逐著一個美好的夢境。這幅畫面象徵著農家女對未來的嚮往和對生活的熱愛。

### 事故識常

一千一

在一個炎熱的夏日，一個小孩在路邊玩耍時，突然被一輛疾駛而過的汽車撞倒。這起事故再次提醒我們，交通安全至關重要。我們應該時刻警惕，遵守交通規則，確保自己和他人的安全。

### 幫助新同學

小朋

在學校裡，每個人都會遇到新同學。為了幫助他們更快地適應新環境，我們應該主動伸出援手。通過交流、分享和互助，我們可以讓新同學感受到集体的溫暖，共同營造一個和諧、友愛的校園氛圍。



### 雪·滑·的·威·挪

（一）

挪威是一個美麗的山國，擁有廣袤的雪域和壯麗的冰川。這裡是滑雪愛好者的天堂，也是體驗極致自然之美的絕佳去處。在白雪皚皚的山坡上，人們可以盡情享受滑雪帶來的刺激與樂趣。



### 你感到寂寞嗎？

只有自己能治癒自己

寂寞是一種常見的情感體驗，它往往源於內心的孤獨和對陪伴的渴望。然而，我們應該學會自我調節，通過閱讀、運動或與親友交流來排解寂寞。最終，只有自己能治癒自己的心靈。

### 時裝上無線電視

七彩黑白齊轉播

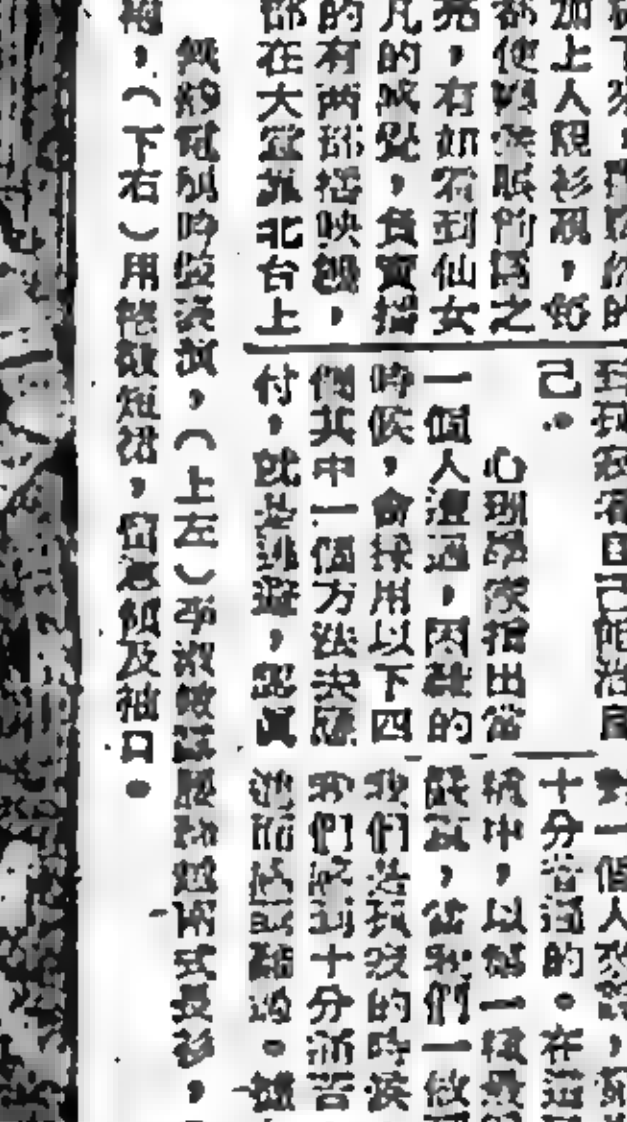
昨日海運大廈氣氛熱鬧，一場精彩的時裝表演正在無線電視台進行轉播。模特們身著各式各樣的時髦服裝，在T台上展現著時尚魅力。觀眾們目不暇給，紛紛為精彩的表演喝彩。

### 孝感後母

（中）

文海

這是一個關於孝順與感化的故事。一位年輕人在面對繼母的嚴厲管教時，始終保持著敬愛之心。他的孝行最終打動了繼母，讓她從嚴厲轉變為慈愛。這個故事告訴我們，孝道是中華民族的傳統美德，具有強大的感化力量。



### 每位家庭主婦應注意

響應預防白喉

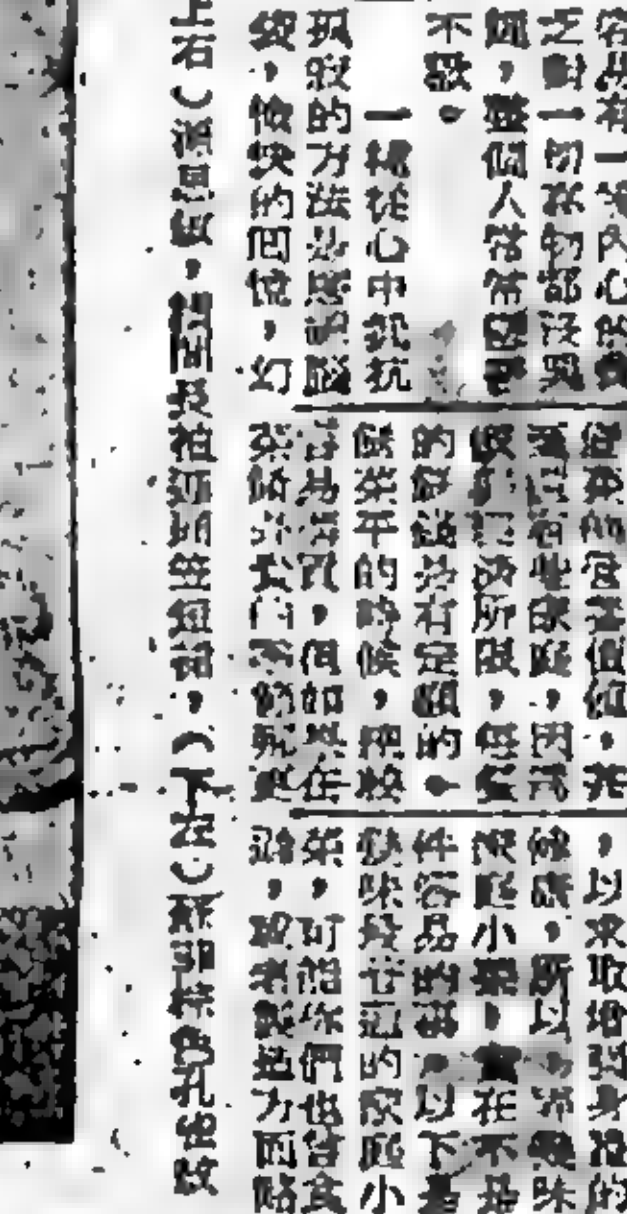
攜同兒女接受免費注射

白喉是一種嚴重的傳染病，對兒童的威脅尤大。為了預防白喉的發生，衛生部門呼籲每位家庭主婦應帶同兒女前往指定地點接受免費注射。這不僅是為了保護孩子，也是為了保護整個家庭的健康。

### 兒童智力開發

遊戲啟發

兒童的智力開發是家長關注的重點。通過適當的遊戲，可以有效地激發孩子的潛能，培養他們的創造力和思維能力。家長應該選擇適合孩子年齡的遊戲，並在遊戲過程中給予正確的引導。



### 弄幾味家庭小菜

主編下廚

在忙碌的一天結束後，親自下廚烹飪幾道家常小菜，不僅能增進家人間的感情，還能享受生活的樂趣。本欄目將為您提供多種簡單易學的菜譜，讓您輕鬆成為廚師。

### 遺傳與非遺傳

有知者

遺傳與非遺傳是生物學中的兩個重要概念。遺傳是指親代將基因傳遞給子代，而非遺傳則是指環境因素對生物體的影響。了解遺傳與非遺傳的區別，有助於我們更好地理解生命的奧秘。

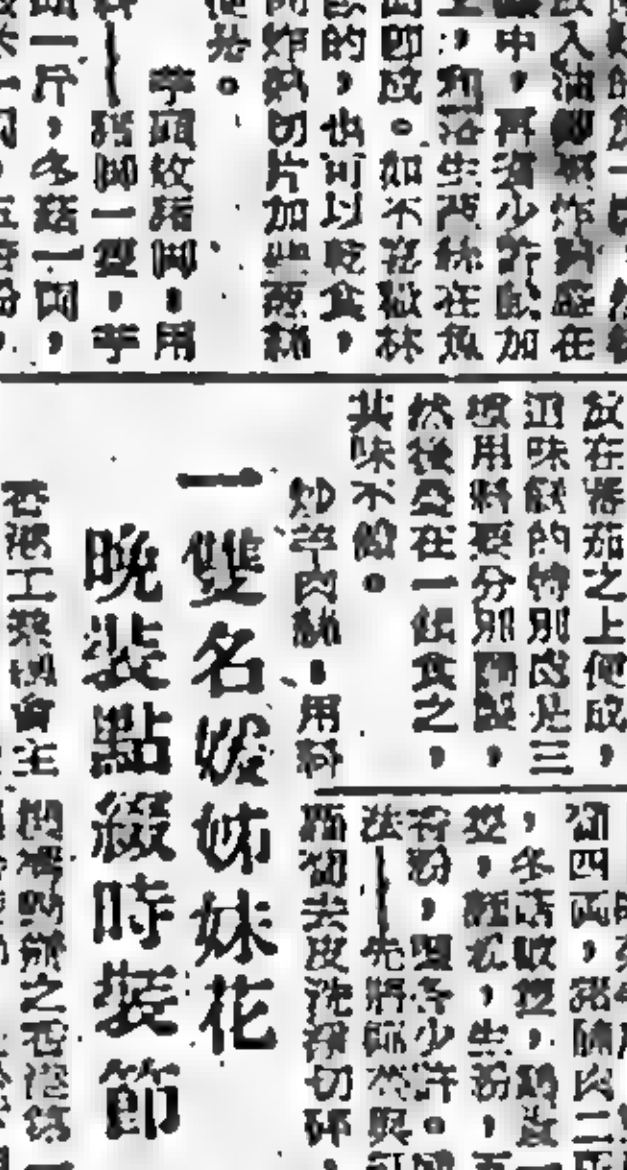


### 女青年會主辦

插花班定期開課

分東洋西洋兩式教授

為了豐富女青年的課餘生活，女青年會特別舉辦了插花班。該班將由專業老師指導，教授東洋和西洋兩種插花風格。歡迎有興趣的女士踴躍報名參加。



### 男仕們的打扮

切勿重蹈覆轍

在時尚潮流的引領下，男士們的穿衣風格也在不斷變化。然而，我們應該避免盲目跟風，而應根據自己的身材和氣質選擇合適的服裝。正確的打扮不僅能提升形象，還能展現出男士的品味。

### 婚姻問題

題講座

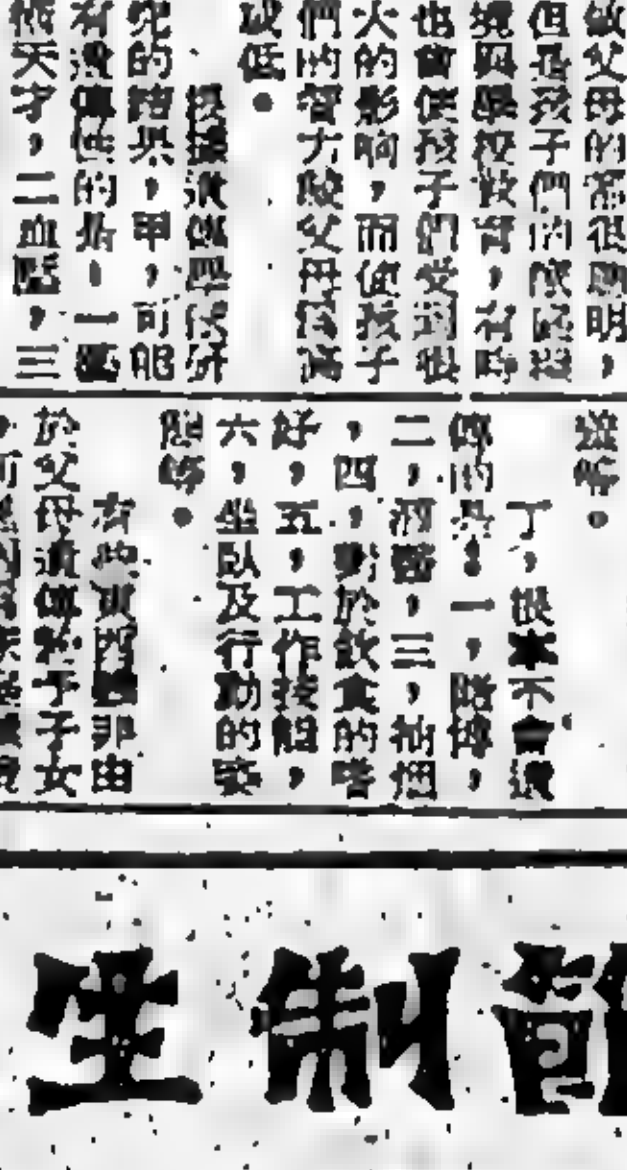
婚姻是人生的重要組成部分，但其中也隱藏著許多問題。本講座將邀請專家學者，就婚姻中的溝通、矛盾處理等問題進行深入探討。歡迎廣大市民踴躍參加，共同探討婚姻的真諦。



### 育生制節

！快活生活 康健嬰母

為了促進嬰幼兒的健康成長，我們特別推出了「育生制節」。在這個節日裡，我們將為家長提供有關嬰幼兒護理的專業指導，並為孩子們提供豐富的娛樂活動。讓我們一起為孩子的未來努力。



### 學生女單戀表兄

終日惦念每晚失眠影響學業

這是一個關於青少年情感的故事。一名女學生因為對自己的表兄產生了感情，整日心神不寧，甚至影響到了正常的學業。這個故事提醒我們，青少年應該正確看待情感問題，將其作為成長的一部分來面對。

### 遺傳與非遺傳

有知者

遺傳與非遺傳是生物學中的兩個重要概念。遺傳是指親代將基因傳遞給子代，而非遺傳則是指環境因素對生物體的影響。了解遺傳與非遺傳的區別，有助於我們更好地理解生命的奧秘。



### 育生制節

！快活生活 康健嬰母

會務指導：香港總商會  
電話：二五一二一  
地址：香港總商會

### 學生女單戀表兄

終日惦念每晚失眠影響學業

這是一個關於青少年情感的故事。一名女學生因為對自己的表兄產生了感情，整日心神不寧，甚至影響到了正常的學業。這個故事提醒我們，青少年應該正確看待情感問題，將其作為成長的一部分來面對。

### 婚姻問題

題講座

婚姻是人生的重要組成部分，但其中也隱藏著許多問題。本講座將邀請專家學者，就婚姻中的溝通、矛盾處理等問題進行深入探討。歡迎廣大市民踴躍參加，共同探討婚姻的真諦。

### 遺傳與非遺傳

有知者

遺傳與非遺傳是生物學中的兩個重要概念。遺傳是指親代將基因傳遞給子代，而非遺傳則是指環境因素對生物體的影響。了解遺傳與非遺傳的區別，有助於我們更好地理解生命的奧秘。

### 男仕們的打扮

切勿重蹈覆轍

在時尚潮流的引領下，男士們的穿衣風格也在不斷變化。然而，我們應該避免盲目跟風，而應根據自己的身材和氣質選擇合適的服裝。正確的打扮不僅能提升形象，還能展現出男士的品味。

### 女青年會主辦

插花班定期開課

分東洋西洋兩式教授

為了豐富女青年的課餘生活，女青年會特別舉辦了插花班。該班將由專業老師指導，教授東洋和西洋兩種插花風格。歡迎有興趣的女士踴躍報名參加。

### 弄幾味家庭小菜

主編下廚

在忙碌的一天結束後，親自下廚烹飪幾道家常小菜，不僅能增進家人間的感情，還能享受生活的樂趣。本欄目將為您提供多種簡單易學的菜譜，讓您輕鬆成為廚師。

### 你感到寂寞嗎？

只有自己能治癒自己

寂寞是一種常見的情感體驗，它往往源於內心的孤獨和對陪伴的渴望。然而，我們應該學會自我調節，通過閱讀、運動或與親友交流來排解寂寞。最終，只有自己能治癒自己的心靈。

### 時裝上無線電視

七彩黑白齊轉播

昨日海運大廈氣氛熱鬧，一場精彩的時裝表演正在無線電視台進行轉播。模特們身著各式各樣的時髦服裝，在T台上展現著時尚魅力。觀眾們目不暇給，紛紛為精彩的表演喝彩。

### 每位家庭主婦應注意

響應預防白喉

攜同兒女接受免費注射

白喉是一種嚴重的傳染病，對兒童的威脅尤大。為了預防白喉的發生，衛生部門呼籲每位家庭主婦應帶同兒女前往指定地點接受免費注射。這不僅是為了保護孩子，也是為了保護整個家庭的健康。

### 兒童智力開發

遊戲啟發

兒童的智力開發是家長關注的重點。通過適當的遊戲，可以有效地激發孩子的潛能，培養他們的創造力和思維能力。家長應該選擇適合孩子年齡的遊戲，並在遊戲過程中給予正確的引導。

### 孝感後母

（中）

文海

這是一個關於孝順與感化的故事。一位年輕人在面對繼母的嚴厲管教時，始終保持著敬愛之心。他的孝行最終打動了繼母，讓她從嚴厲轉變為慈愛。這個故事告訴我們，孝道是中華民族的傳統美德，具有強大的感化力量。

### 幫助新同學

小朋

在學校裡，每個人都會遇到新同學。為了幫助他們更快地適應新環境，我們應該主動伸出援手。通過交流、分享和互助，我們可以讓新同學感受到集体的溫暖，共同營造一個和諧、友愛的校園氛圍。

### 事故識常

一千一

在一個炎熱的夏日，一個小孩在路邊玩耍時，突然被一輛疾駛而過的汽車撞倒。這起事故再次提醒我們，交通安全至關重要。我們應該時刻警惕，遵守交通規則，確保自己和他人的安全。

### 農家女的美夢

英琪

一個農家女，頭戴草帽，身穿粗布衣裳，正辛勤地在田間工作。她的臉上洋溢著希望，彷彿在追逐著一個美好的夢境。這幅畫面象徵著農家女對未來的嚮往和對生活的熱愛。

### 雪·滑·的·威·挪

（一）

挪威是一個美麗的山國，擁有廣袤的雪域和壯麗的冰川。這裡是滑雪愛好者的天堂，也是體驗極致自然之美的絕佳去處。在白雪皚皚的山坡上，人們可以盡情享受滑雪帶來的刺激與樂趣。











# 日英兩航三會談

## 港日與經蘇兩綫 為雙方爭執要點

### 英海外航美西海岸新航綫 中途改經芝加哥終點任擇

【本報倫敦九日電】日英兩航三會談，在倫敦舉行。此三會談，係由日英兩國政府，與美國政府，就日英兩國，在太平洋，及大西洋，之航運，進行談判。此三會談，係由日英兩國政府，與美國政府，就日英兩國，在太平洋，及大西洋，之航運，進行談判。此三會談，係由日英兩國政府，與美國政府，就日英兩國，在太平洋，及大西洋，之航運，進行談判。

# 古堡輕舟過花叢

## 德國藝展覽魅力

【本報倫敦九日電】德國藝展，在倫敦舉行。此藝展，係由德國政府，與英國政府，就德國藝展，進行談判。此藝展，係由德國政府，與英國政府，就德國藝展，進行談判。此藝展，係由德國政府，與英國政府，就德國藝展，進行談判。

# 航訊



入口輪船預告				出口輪船預告			
(船名)	(公司)	(日期)	(目的地)	(船名)	(公司)	(日期)	(目的地)
COLOMBO MARU	日本郵船	八日	香港	KOREA BEAR	日本郵船	八日	神戶
HEERING FOTTE	日本郵船	八日	神戶	PRES. ROOSEVELT	日本郵船	八日	神戶
HO SANG	日本郵船	八日	神戶	THURINIA	日本郵船	八日	神戶
SANGHE	日本郵船	八日	神戶	PRISM	日本郵船	八日	神戶
KOSOH MARU	日本郵船	八日	神戶	HERMOD	日本郵船	八日	神戶
HAKONESAN MARU	日本郵船	八日	神戶	MISSISSIPPI MARU	日本郵船	八日	神戶
PRES. PIERCE	日本郵船	八日	神戶	PACIFIC VICTORY	日本郵船	八日	神戶
BENVALLA	日本郵船	八日	神戶	SHINJI MARU	日本郵船	八日	神戶
SCHIEKER	日本郵船	八日	神戶	B. CABOTO	日本郵船	八日	神戶
PRES. PIERCE	日本郵船	八日	神戶	GRANVILLE	日本郵船	八日	神戶
S.A. HUGUENOT	日本郵船	八日	神戶	SANGHE	日本郵船	八日	神戶
STR. TOWA	日本郵船	八日	神戶	PR. LINCOLN	日本郵船	八日	神戶
TERRIER	日本郵船	八日	神戶	STR. HOLLAND	日本郵船	八日	神戶
AWOBASAN MARU	日本郵船	八日	神戶	LISANA	日本郵船	八日	神戶
TOMBATU	日本郵船	八日	神戶	HEERING LOTTE	日本郵船	八日	神戶
CHINKOA	日本郵船	八日	神戶	TAKTORISAN MARU	日本郵船	八日	神戶
STR. LAGOS	日本郵船	八日	神戶	STR. HOLLAND	日本郵船	八日	神戶
HEIRYU MARU	日本郵船	八日	神戶	HEIRYU MARU	日本郵船	八日	神戶
TAIJI MARU	日本郵船	八日	神戶	LOMBO MARU	日本郵船	八日	神戶
KIYOKAWA MARU	日本郵船	八日	神戶	JESSENCE	日本郵船	八日	神戶
PROSPERITY	日本郵船	八日	神戶	QUEENSVILLE	日本郵船	八日	神戶
TOYO MARN NO.1	日本郵船	八日	神戶	KENRYU MARU	日本郵船	八日	神戶
EISHIN MARU	日本郵船	八日	神戶	HEIRYU MARU	日本郵船	八日	神戶
EASTSEA	日本郵船	八日	神戶	S.A. HUGUENOT	日本郵船	八日	神戶
KAMOGAWA MARU	日本郵船	八日	神戶	EISHIN MARU	日本郵船	八日	神戶
HOUTMAN	日本郵船	八日	神戶	AWOBASAN MARU	日本郵船	八日	神戶
TJIBANTJET	日本郵船	八日	神戶	SURMA	日本郵船	八日	神戶
ETHNOS	日本郵船	八日	神戶	HO SANG	日本郵船	八日	神戶
AUGVALD	日本郵船	八日	神戶	CITY OF ST. ALBANS	日本郵船	八日	神戶
PIONEER MIST	日本郵船	八日	神戶	FELICITY	日本郵船	八日	神戶
JAPAN BEAR	日本郵船	八日	神戶	SCHIEKER	日本郵船	八日	神戶
RENSHO MARU	日本郵船	八日	神戶	ANKING	日本郵船	八日	神戶
STAR ARCTURUS	日本郵船	八日	神戶	PRES. PIERCE	日本郵船	八日	神戶
TREMORVAH	日本郵船	八日	神戶	TOYO MARN NO.1	日本郵船	八日	神戶
TAI YUAN	日本郵船	八日	神戶	STR. LAGOS	日本郵船	八日	神戶
SOURABAYA MARU	日本郵船	八日	神戶	TAIJI MARU	日本郵船	八日	神戶
LOTTERK	日本郵船	八日	神戶	KIYOKAWA MARU	日本郵船	八日	神戶
DENBIGHSHIRE	日本郵船	八日	神戶	CHINKOA	日本郵船	八日	神戶
DAIOH MARU	日本郵船	八日	神戶	TAI FOOK SHAN	日本郵船	八日	神戶
TJITARUM	日本郵船	八日	神戶	LOMBO MARU	日本郵船	八日	神戶
NURMAHAL	日本郵船	八日	神戶	KAMOGAWA MARU	日本郵船	八日	神戶
FERNCLEIFF	日本郵船	八日	神戶	DAIOH MARU	日本郵船	八日	神戶
PRES. QUIRINO	日本郵船	八日	神戶	PACIFIC COMET	日本郵船	八日	神戶
ILLINOIS	日本郵船	八日	神戶	MONICA	日本郵船	八日	神戶
ARIZONA	日本郵船	八日	神戶	TREMORVAH	日本郵船	八日	神戶
MAERSK	日本郵船	八日	神戶	WAIHALONG	日本郵船	八日	神戶
MEIWA MARU	日本郵船	八日	神戶	KWANG TA	日本郵船	八日	神戶
WINGLIEN	日本郵船	八日	神戶	TOMBATU	日本郵船	八日	神戶
ARAMAC	日本郵船	八日	神戶	EASTSEA	日本郵船	八日	神戶
RAJAH	日本郵船	八日	神戶	MOSELSTEIN	日本郵船	八日	神戶
TAI PING	日本郵船	八日	神戶	NURMAHAL	日本郵船	八日	神戶
MANOLOVERETT	日本郵船	八日	神戶	BAHADUR	日本郵船	八日	神戶
STAR ARCTONIO	日本郵船	八日	神戶	SURABAYA MARU	日本郵船	八日	神戶
PHIL. MAIL	日本郵船	八日	神戶	TJIBANTJET	日本郵船	八日	神戶
H.K. BANNER	日本郵船	八日	神戶	BOMBAY MARU	日本郵船	八日	神戶
H.K. DELGATE	日本郵船	八日	神戶	ALASKA MARU	日本郵船	八日	神戶
PEISANDER	日本郵船	八日	神戶	CORVETINE	日本郵船	八日	神戶
YAMAWAKA MARU	日本郵船	八日	神戶	KYOEI MARU	日本郵船	八日	神戶
CHUNGKING VICTORY	日本郵船	八日	神戶	AUGVALD	日本郵船	八日	神戶
STATE OF ASSAM	日本郵船	八日	神戶	PHIL. MAIL	日本郵船	八日	神戶
SONG DO	日本郵船	八日	神戶	TJITARUM	日本郵船	八日	神戶
PAROCLUS	日本郵船	八日	神戶	JAPAN MAIL	日本郵船	八日	神戶
BALCHAS	日本郵船	八日	神戶	HIRADO	日本郵船	八日	神戶
ADEN	日本郵船	八日	神戶	MEIWA MARU	日本郵船	八日	神戶
JAPAN MAIL	日本郵船	八日	神戶	NISSEI MARU	日本郵船	八日	神戶
AMER. COMMANDER	日本郵船	八日	神戶	TOKALA	日本郵船	八日	神戶
ORIENTAL MUSICIAN	日本郵船	八日	神戶	ILLINOIS	日本郵船	八日	神戶
EURY MACHUS	日本郵船	八日	神戶	YOKO MARU	日本郵船	八日	神戶
HANG SANG	日本郵船	八日	神戶	CAMBOGE	日本郵船	八日	神戶
EASTERN RANGER	日本郵船	八日	神戶	ROTT	日本郵船	八日	神戶
PHIL. BEAR	日本郵船	八日	神戶	SEATTLE MARU	日本郵船	八日	神戶
PRES. ADAMS	日本郵船	八日	神戶	MAERSK	日本郵船	八日	神戶
BENDEARG	日本郵船	八日	神戶	YAMAWAKA MARU	日本郵船	八日	神戶
BENTE BROVIG	日本郵船	八日	神戶	MARTINIQUE	日本郵船	八日	神戶
BAHADUR	日本郵船	八日	神戶	WINGLIEN	日本郵船	八日	神戶
RAPID	日本郵船	八日	神戶	REBECCA	日本郵船	八日	神戶



英海外航美西海岸新航綫  
中途改經芝加哥終點任擇

英海外航美西海岸新航綫  
中途改經芝加哥終點任擇

英海外航美西海岸新航綫  
中途改經芝加哥終點任擇

### 辛豪·華新

映獻重隆天今  
團疑！秘神

作之面生開別秘神疑  
傑大露摩妮珍

情慾難禁！測難譎詭

SUMMER FIRES

火慾難禁

四凶方慾自情  
佈星張燄禁難  
胆吊刻刻！魂驚步步  
女中的魔鬼！作之胆大

### 神探血戰女魔星

獻盛不映大日

片冒險驚情  
蘭域史加格超

華國彩七發特  
無視視修不離心女  
邊界清道作無險魔  
！色納院

### 加拿大太平洋

訂購訓練機器

北歐接收航機  
航行特別新機

獻貢別特節佳秋中  
通神頭各婆賊公賊

各出了哥  
殺氣騰騰  
飛天蟻蝶  
通地飛星  
隱身銀星  
官有官倫  
民有民道

### 大俠醉

映選天今  
自打武七公  
片門俠司氏

之朦查查

分額廣告 每天一元















# 華僑日晚報廣告信箱

下列信箱有信 請携收據來取

20	67	127	179	447	488	548	598	639	674	914	964	1126	1155	1193
21	68	128		449	490	550	600	641	676	917	967	1129	1158	1196
22	69	129		450	491	551	601	642	677	918	968	1130	1159	1197
23	70	130		451	492	552	602	643	678	919	969	1131	1160	1198
24	71	131		452	493	553	603	644	679	920	970	1132	1161	1199
25	72	132		453	494	554	604	645	680	921	971	1133	1162	1200
26	73	133		454	495	555	605	646	681	922	972	1134	1163	1201
27	74	134		455	496	556	606	647	682	923	973	1135	1164	1202
28	75	135		456	497	557	607	648	683	924	974	1136	1165	1203
29	76	136		457	498	558	608	649	684	925	975	1137	1166	1204
30	77	137		458	499	559	609	650	685	926	976	1138	1167	1205
31	78	138		459	500	560	610	651	686	927	977	1139	1168	1206
32	79	139		460	501	561	611	652	687	928	978	1140	1169	1207
33	80	140		461	502	562	612	653	688	929	979	1141	1170	1208
34	81	141		462	503	563	613	654	689	930	980	1142	1171	1209
35	82	142		463	504	564	614	655	690	931	981	1143	1172	1210
36	83	143		464	505	565	615	656	691	932	982	1144	1173	1211
37	84	144		465	506	566	616	657	692	933	983	1145	1174	1212
38	85	145		466	507	567	617	658	693	934	984	1146	1175	1213
39	86	146		467	508	568	618	659	694	935	985	1147	1176	1214
40	87	147		468	509	569	619	660	695	936	986	1148	1177	1215
41	88	148		469	510	570	620	661	696	937	987	1149	1178	1216
42	89	149		470	511	571	621	662	697	938	988	1150	1179	1217
43	90	150		471	512	572	622	663	698	939	989	1151	1180	1218
44	91	151		472	513	573	623	664	699	940	990	1152	1181	1219
45	92	152		473	514	574	624	665	700	941	991	1153	1182	1220
46	93	153		474	515	575	625	666	701	942	992	1154	1183	1221
47	94	154		475	516	576	626	667	702	943	993	1155	1184	1222
48	95	155		476	517	577	627	668	703	944	994	1156	1185	1223
49	96	156		477	518	578	628	669	704	945	995	1157	1186	1224
50	97	157		478	519	579	629	670	705	946	996	1158	1187	1225
51	98	158		479	520	580	630	671	706	947	997	1159	1188	1226
52	99	159		480	521	581	631	672	707	948	998	1160	1189	1227
53	100	160		481	522	582	632	673	708	949	999	1161	1190	1228
54	101	161		482	523	583	633	674	709	950	1000	1162	1191	1229
55	102	162		483	524	584	634	675	710	951		1163	1192	1230
56	103	163		484	525	585	635	676	711	952		1164	1193	1231
57	104	164		485	526	586	636	677	712	953		1165	1194	1232
58	105	165		486	527	587	637	678	713	954		1166	1195	1233
59	106	166		487	528	588	638	679	714	955		1167	1196	1234
60	107	167		488	529	589	639	680	715	956		1168	1197	1235
61	108	168		489	530	590	640	681	716	957		1169	1198	1236
62	109	169		490	531	591	641	682	717	958		1170	1199	1237
63	110	170		491	532	592	642	683	718	959		1171	1200	1238
64	111	171		492	533	593	643	684	719	960		1172	1201	1239
65	112	172		493	534	594	644	685	720	961		1173	1202	1240
66	113	173		494	535	595	645	686	721	962		1174	1203	1241
67	114	174		495	536	596	646	687	722	963		1175	1204	1242
68	115	175		496	537	597	647	688	723			1176	1205	1243
69	116	176		497	538	598	648	689	724			1177	1206	1244
70	117	177		498	539	599	649	690	725			1178	1207	1245
71	118	178		499	540	600	650	691	726			1179	1208	1246
72	119	179		500	541	601	651	692	727			1180	1209	1247
73	120	180		501	542	602	652	693	728			1181	1210	1248
74	121	181		502	543	603	653	694	729			1182	1211	1249
75	122	182		503	544	604	654	695	730			1183	1212	1250
76	123	183		504	545	605	655	696	731			1184	1213	1251
77	124	184		505	546	606	656	697	732			1185	1214	1252
78	125	185		506	547	607	657	698	733			1186	1215	1253
79	126	186		507	548	608	658	699	734			1187	1216	1254
80	127	187		508	549	609	659	700	735			1188	1217	1255
81	128	188		509	550	610	660	701	736			1189	1218	1256
82	129	189		510	551	611	661	702	737			1190	1219	1257
83	130	190		511	552	612	662	703	738			1191	1220	1258
84	131	191		512	553	613	663	704	739			1192	1221	1259
85	132	192		513	554	614	664	705	740			1193	1222	1260
86	133	193		514	555	615	665	706	741			1194	1223	1261
87	134	194		515	556	616	666	707	742			1195	1224	1262
88	135	195		516	557	617	667	708	743			1196	1225	1263
89	136	196		517	558	618	668	709	744			1197	1226	1264
90	137	197		518	559	619	669	710	745			1198	1227	1265
91	138	198		519	560	620	670	711	746			1199	1228	1266
92	139	199		520	561	621	671	712	747			1200	1229	1267
93	140	200		521	562	622	672	713	748			1201	1230	1268
94	141	201		522	563	623	673	714	749			1202	1231	1269
95	142	202		523	564	624	674	715	750			1203	1232	1270
96	143	203		524	565	625	675	716	751			1204	1233	1271
97	144	204		525	566	626	676	717	752			1205	1234	1272
98	145	205		526	567	627	677	718	753			1206	1235	1273
99	146	206		527	568	628	678	719	754			1207	1236	1274
100	147	207		528	569	629	679	720	755			1208	1237	1275
101	148	208		529	570	630	680	721	756			1209	1238	1276
102	149	209		530	571	631	681	722	757			1210	1239	1277
103	150	210		531	572	632	682	723	758			1211	1240	1278
104	151	211		532	573	633	683	724	759			1212	1241	1279
105	152	212		533	574	634	684	725	760			1213	1242	1280
106	153	213		534	575	635	685	726	761			1214	1243	1281
107	154	214		535	576	636	686	727	762			1215	1244	1282
108	155	215		536	577	637	687	728	763			1216	1245	1283
109	156	216		537	578	638	688	729	764			1217	1246	1284
110	157	217		538	579	639	689	730	765			1218	1247	1285
111	158	218		539	580	640	690	731	766			1219	1248	1286
112	159	219		540	581	641	691	732	767			1220	1249	1287
113	160	220		541	582	642	692	733	768			1221	1250	1288
114	161	221		542	583	643	693	734	769			1222	1251	1289
115	162	222		543	584	644	694	735	770			1223	1252	1290
116	163	223		544	585	645	695	736	771			1224	1253	1291
117	164	224		545	586	646	696	737	772			1225	1254	1292
118	165	225		546	587	647	697	738	773			1226	1255	1293
119	166	226		547	588	648	698	739	774			1227	1256	1294
120	167	227		548	589	649	699	740	775			1228	1257	1295
121	168	228		549	590	650	700	741	776			1229	1258	1296
122	169	229		550	591	651	701	742	777			1230	1259	1297
123	170	230		551	592	652	702	743	778			1231	1260	1298
124	171	231		552	593	653	703	744	779			1232		



第三回

[illegible]

之奴 至死不渝

有個人永遠  
信任銀行，英格蘭  
的退休郵差卜比爾  
是這一類型的人。  
他的積蓄共有萬  
元，整國幣在身  
上，也不肯有遺失，  
親友們勸告他，  
保引起罪便垂垂

着個道：「今晚和雅伯的  
情形倒很滿意。他有靈  
感，忽然發起應該任力來  
個電話。」

電話那邊，便響起張雲容：  
「好小子，你還在睡覺呀？」  
「你在哪裏？」張雲容止住小朱打擾，然後問  
「你還在不在？」  
「今天晚上？」張雲容正在說話，胖子手中  
的招牌被阿黑搶去了。阿黑不像胖子那麼文雅，一

望，實屬「一試便知」  
，他總是上着一些  
看聽出了得意，  
小朱覺得  
往死裏攔？  
麼？  
天你該醒來吧？

[illegible][illegible][illegible]

**愛情何價**

吃平茶，出對於宣明的，但心裏手手有手色影了。

在那裏發呆，宣明的眼一被那線線，在怎麼向

不知道等了多久，突然

驚醒，他以為驚醒打

有些愛到，唉，你有一

等下班不滿意人沒有

一個。他知道期間交係

「這麼大方？」  
「我不拘束他，他也不拘束我。」  
黑妹一笑說：「你個超，我王媽的打令，有資格。」

只有三兩錢的，只希望有一條珠，有一條珠。

「牙婆婆！」黑妹想起前曾經和一個老吧女好，她是個四十歲外的女人。

找她呢！

[illegible]

這一同：顧貞觀、  
非獨不馬  
拼個死與

溫進村  
見劉草  
把牠開脫  
在下邊是  
假說死得  
陸隨得  
大笑，  
時身演  
她伸手  
頭髮，  
二，您

年來我  
你然大  
臨終時

風秋 圖

習智：文

有自化吧？”不道喜聞言，忽然大驚。一語不是了常性，是和自已談話。我以為我幾年的遇已迎的。

「此真實勝一服！佩服。」

「我知道你是真話，所以成功。」

「你這話倒別內武為佩服。」

沙黃血習

這一回：顧貞觀、非獨不馬拼個死與

開會品價極昂，  
 早已千變。  
 想是：切動物都  
 削骨，除雞之外。  
 交通  
 公共交通過，  
 調查時間。  
 女女夜夜，大有  
 話題。

月餅上市。  
 月餅上頭，  
 另是那月面，這真是笑臉的  
 圈。

中文  
 市語語詞與社會關係頗有中  
 道倒足相信中文之一斑。

魔十元錢  
 她不一回  
 這位是  
 我們會：明白的  
 手，獎金錢沒有  
 客人，沒有錢的會  
 一那，假和真的  
 隨為我來走一次

[illegible][illegible]